

LAS PROVINCIAS

DIARIO GRÁFICO

SUSCRIPCIÓN EN VALENCIA: 2 PTAS. AL MES. RESTO ESPAÑA: 9 PTAS. TRIMESTRE

NÚMERO SUELTO: 10 CENTIMOS

REDACCION Y ADMINISTRACIÓN: MAR. 29. - APARTADO DE CORREOS 139.

La nueva Constitución española

El peligro comunista y la República democrática

Toda mi vida luché por un ideal, que hoy veo realizado: una España libre y democrática, que ahora avanza a lo largo del camino del progreso y de la libertad.

Las Cortes constituyentes iniciaron su labor hace unas semanas. La fecha de su apertura será importantísima para la historia de España por dos razones: primero, porque la composición de las Cortes constituyentes ha demostrado de la manera más decisiva posible que la Monarquía no está arraigada en el suelo español. Hemos hecho unas elecciones completamente sinceras, en las que todo el mundo votó según sus convicciones políticas, y solo un monárquico, el conde de Romanones, consiguió sentarse entre los cientos de diputados republicanos. Los monárquicos dicen que la abdicación de Alfonso XIII fué nula, por la razón de que el rey abandonó el país después de ver únicamente el resultado de las elecciones municipales, lo cual no expresaba el deseo del pueblo español. Ahora este argumento de nuestros adversarios se ha anulado por sí mismo, ya que la causa monárquica ha sido derrotada en unas elecciones generales en las que intervino todo el pueblo. El primer hecho importante es, pues, que la nueva España ha demostrado su fidelidad al ideal republicano.

El segundo hecho es igualmente importante. No sólo en el extranjero sino también en España, se creía que a la mayor parte de nuestro pueblo no le interesaba la política. Esta supuesta apatía era generalmente considerada como el origen y causa de todos nuestros males políticos. Ahora se ha visto que la indiferencia de los españoles respecto a sus asuntos políticos y al porvenir, es sólo un mito. El número de abstenciones fué muy pequeño, y el 90 por 100 de los ciudadanos que ejercieron sus derechos cívicos votó por la República.

Las Cortes constituyentes están funcionando solamente hace unas semanas, y es muy difícil pronosticar su futura orientación. La cuestión que produce mayor ansiedad es si la orientación política de la Asamblea Legislativa, se inclinará hacia la izquierda. Acaso sí. Tal vez no. Dependerá de la formación y de la táctica de los diferentes partidos. De todos modos si me refiero a la posibilidad de una orientación izquierdista, lo hago sólo mirando aquellos partidos de la izquierda cuyos programas no están, ni estarán, en contradicción con la futura Constitución. Nuestra vida política debe moverse y se moverá a lo largo de las líneas marcadas por esta nueva Constitución de la República.

No existe el peligro comunista en España. Ciertamente que la agitación extremista es violenta, como sucede siempre en todo país en transformación, pero realmente no hay razón para alarmarse. El número de comunistas y anarquistas es aun menor que el de los monárquicos, y la prueba está en que no consiguieron ningún puesto en el nuevo Parlamento. Sabemos muy bien que, a pesar de su número reducido, los extremistas forman una minoría violenta, y por lo tanto no descuidamos su vigilancia. El movimiento revolucionario de Sevilla ha sido sofocado energicamente por la policía y las fuerzas militares, cuya fidelidad es absoluta. Puedo añadir que el Gobierno de la República tiene medios para reprimir todo movimiento sedicioso.

Esta es mi respuesta a todos los que temen la posibilidad de un

"pronunciamiento" del Ejército o de la Armada. La época de los pronunciamientos ha pasado, y las fuerzas militares no son factores políticos, sino garantía de la libertad y del orden.

El deber más importante de la Asamblea legislativa será dar al país una Constitución buena y estable. Sé que esto no es obra fácil. No debemos olvidar que además de la nueva Constitución, la Asamblea debe resolver otros problemas políticos y económicos, como, por ejemplo, la estabilización de la peseta. Las partes más importantes de la nueva Constitución será la autonomía local y la reforma agraria.

Con respecto a la primera, debo decir que es sólo cuestión de autonomía y no de separación. Los elementos que luchan por la separación no pueden considerarse como serios factores políticos. Es posible que, en algunos detalles, los miembros del presente gobierno y algunos jefes de los autonomistas no estén de acuerdo, pero esta diferencia de opiniones no concierne en modo alguno a los principios fundamentales de las relaciones existentes entre las diversas partes de España. El país forma una unidad "con la garantía de todos los derechos", como dice el Pacto de San Sebastián. Estoy seguro de que la autonomía local se establecerá como fué prevista en el mencionado pacto.

La reforma agraria debe realizarse pronto en interés de todo el país, que ha sufrido durante muchos años una organización insensata, que aun prevalece. Primero procederemos a distribuir la tierra entre las asociaciones de trabajadores agrícolas. Crearemos colectividades rurales. Pero debo declarar categóricamente que no se trata de "socializar" ni de "bolcheviquizar" la tierra. Los propietarios cuya tierra sea expropiada por el Estado recibirán el 100 por 100 de su valor. Los métodos de expropiación serán determinados por la Constitución, así como los demás detalles de la reforma agraria, que será la primera que se realiza en España.

La igualdad de sexos, la libertad de prensa, la completa igualdad religiosa con garantías de libre ejercicio de cultos, las facultades del Presidente y de la Cámara, son los títulos de la Constitución que proporcionarán la mayor labor a la Asamblea legislativa, pero la parte más importante de la futura Constitución será, en mi opinión, el primer párrafo que dice:

"España es una República libre y democrática..."

NICETO ALCALA ZAMORA

(Agencia Internacional Arco).

Servicio meteorológico

7 de Septiembre de 1931.

Estado atmosférico general a las siete horas de hoy:

Sobre el N. de Alemania aparece el centro de bajas presiones de una depresión que origina lluvias en el Mediodía de Escandinavia, Países Bajos, Dinamarca, N. de Francia, islas Británicas y parte de la Europa Central.

Al S. W. de Islandia se extiende un gran anticiclón hacia el Occidente.

En España circulan vientos ligeros entre el N. E. al N. W.

La temperatura máxima de ayer



La señorita Josefina Lloris, elegida Miss Law-Tennis-Club de Burjasot, con el jurado que la eligió, formado por el general Riquelme, el pintor señor Sigüenza y el periodista señor Roig Bataller. La verbena fué organizada en honor de las señoritas Rosita Riquelme y Rosita Ojeto, hija y sobrina del comandante general don José Riquelme

Política internacional

Sublevación de la Armada chilena.— Dificultades en Argentina y el Ecuador

¡Con qué rapidez ha cambiado el aspecto de Chile! Durante un siglo fué considerado como el país más tranquilo y mejor organizado y más disciplinado del continente hispano-americano, y hoy podemos contarle entre los más turbulentos. Ha bastado que bajaran los precios del salitre y del cobre, artículos que constituyen más de las cuatro quintas partes de las exportaciones chilenas, para que se derrumbara de repente tanta disciplina, tanto bienestar aparente. Ante la desastrosa situación financiera, el Gobierno se ve ante la alternativa de reducir radicalmente, hasta podríamos decir: brutalmente, todos los gastos públicos, o proceder a la inflación. La sublevación de la Armada está estrechamente relacionada con la situación financiera, pues obedece a la negativa de los marineros de consentir a la reducción de sus sueldos. Cuando escribimos este comentario, las unidades sublevadas en Coquimbo marchan contra Valparaíso, y ante tal amenaza el Gobierno ha dimitido. El país se encuentra en estado anárquico; los gastos son mucho más elevados que los ingresos y se ha suspendido el pago de la Deuda, lo mismo de la exterior que de la interna.

Argentina no se halla todavía en una situación tan desesperada; sin embargo, las perspectivas no son muy halagüeñas. También han bajado mucho los precios de las mercancías que exporta Argentina: trigo, maíz, linaza y productos animales. Además, la dictadura del general Uriburu, dirigida contra el partido radical, el más numeroso en el país, complica el asunto. Ciertamente, se han convocado elecciones para el 8 de Noviembre,

fué de 36 grados en Alicante, y la mínima de hoy ha sido de 3 grados en Burgos.

Tiempo probable: Buen tiempo.

pero excluyendo de las candidaturas a todos los partidarios de Irigoyen, y desterrando a los prohombres del radicalismo antipersonalista, como Alvear, Pueyrredón, etc. Los socialistas, por razones de orden electoral (mejor dicho: electorero), que nada tienen que ver con la ética política, han llegado a una combinación con el partido demócrata progresista, es decir: el partido de Uriburu. El candidato oficial a la presidencia de la República es Lisandro de la Torre, pero si las elecciones se celebran con un átomo de libertad, el futuro presidente de la Argentina será el general Justo, que fué ministro de Guerra con Alvear. La dictadura de Uriburu se apoya en los oficiales y la "Legión cívica", que cuenta cerca de 250.000 miembros en todo el país. Dichos elementos no están dispuestos a permitir que se les escape el Poder, de modo que es posible que en el último momento se aplacen las elecciones o que se anule los resultados, si estos son favorables a Justo y a los radicales. No es imposible, por consiguiente, que la dictadura provoque una lucha civil.

Los principales productos de exportación del Ecuador son cacao, café, petróleo, "sombremos de Panamá" y caucho; todos ellos han sufrido una fuerte depreciación. En general, los dictadores y semidictadores americanos han caído a causa de la crisis económica mundial. El Ecuador, como casi todos los países de aquel Continente, necesitaba dinero y Ayora concertó un empréstito con la poderosa compañía sueca "Kreuger y Toll", a cambio de concederle el monopolio de cerillas. Este monopolio, odioso al pueblo, fué una de las razones de la caída del doctor Ayora. Dentro de unas semanas se celebrarán nuevas elecciones, pero la dictadura ha deshecho todos los partidos, y únicamente el Ejército presenta un organismo relativamente organizado y disciplinado. El actual jefe de Estado interino es un coronel (Larrea Alba) y es probable que los militares mantengan el Poder en sus manos. Las democracias parlamentarias no se improvisan, ni basta que se decreta la libertad para que sea efectiva.

UN DIPLOMATICO

(Prohibida la reproducción.)

"Las Provincias" en Berlín

Propósitos de paz

Cada día que pasa, ofrece una sorpresa nueva para el observador. He aquí que la que hoy me guardaba el destino, era de las más asombrosas. De seguro que a mis lectores les ha de parecer lo mismo, ya que se sale del marco corriente a que nos tienen acostumbrados las sorpresas.

Figúrense ustedes que un diputado comunista del Reichstag, señor Remmuele, ha hecho unas declaraciones, por las cuales se asegura que el partido comunista no tiene intención de hacer la revolución a mano armada en Alemania.

Nos hemos quedado muy pensativos. Aún nos parece escuchar el eco de los disparos de las luchas habidas en las calles de Berlín, y es natural que nos parezcan las frases del diputado comunista un poco extrañas. Algo así como si fuesen pronunciadas en otro idioma, desconocido para nosotros.

No es esto que nos parezca mal el procedimiento pacifista. No puede parecernos tal, porque precisamente nuestros deseos van siempre encaminados a una paz duradera, entre todos los hombres que pueblan el planeta. Pero es que en el caso presente, viene a existir una gran contradicción entre los dichos y los hechos. A no ser que los comunistas que pelean por las calles contra los nacional-socialistas y los policías, pertenezcan a otro grupo distinto que el que representa el señor Remmuele, que bien pudiera suceder, dado el caos de ideas que existen y lo propensos que son hoy los partidos de la extrema izquierda a desmembrarse.

Estos propósitos de paz estarían completamente bien, si al mismo tiempo se hubieran dado, por los dirigentes del partido, las oportunas órdenes para que los militantes que actúan de una manera violenta, depositasen sus armas en la secretaría del partido y su voto de conformidad a la proposición pacifista. Mientras con estos hechos no se responda a las palabras del diputado comunista, señor Remmuele, yo seguiré asombrándome de las palabras, y tomando mis precauciones al cruzar las calles de Berlín, por si me sale al paso algún grupo, no enterado aún de la nueva marcha de su partido.

Ya ha salido para Ginebra la delegación alemana. Lleva varios propósitos. Alemania en política internacional, es siempre la que propone, aunque sea solicitando una contraproposición.

Ni que decir tiene que en el fondo, los deseos son los de asegurar una paz verdadera. Y ahora soy yo quien se siente optimista, y espera que esta paz del mundo sea un hecho, por lo menos hasta dentro de algunos años, los precisos para que las naciones recobren su equilibrio económico, hoy bastante desequilibrado.

Hay quien teme una nueva guerra. Yo no. Las naciones, para lanzarse a ella, tienen que encaminarse económicamente, y si los balances son negativos, no se hará nada. Todos saben la máxima de Napoleón: "En guerra y en amor, es lo primero el dinero, el dinero y el dinero".

Las naciones no pueden hoy, de ninguna manera, lanzarse a tal aventura. Es una tranquilidad que compensa de las intranquilidades económicas.

MAX GRUNEWALD

Lea usted LAS PROVINCIAS

NUESTROS REPORTAJES

La interesante historia de San Miguel de los Reyes, tumba de una Reina española

Los incidentes ocurridos estos días pasados, relacionados con la aspiración valenciana del traslado del Penal de San Miguel de los Reyes, da una nota de actualidad a este antiguo monasterio, convertido desde hace ya largos años en albergue de penados. Y, sin embargo, esta vasta construcción fué construida con fines bien distintos de los que ahora cumple, y tuvo un origen que nadie en su tiempo hubiera creído que su destino podría alterarse.

DOÑA GERMANA DE FOIX Y DON FERNANDO DE ARAGON

Pertenecía doña Germana de Foix a la casa Real de Navarra, pero ocupado el Trono de este reino por la dinastía Albert, educóse esta Princesa y su hermano Gastón, huérfanos de padre y madre, siendo muy pequeños, al lado de su tío carnal Luis XII de Francia. En aquella Corte tan fastuosa, y con el nombre de "demoiselle de Foix", se educó la futura Reina de España, la cual unía a una belleza muy celebrada, una gran distinción. Tuvo, como es natural, varios pretendientes, todos ellos de muchas campanillas, entre los cuales podemos citar el Emperador Maximiliano; pero de todos prefirió al Rey Fernando el Católico, viudo de la Reina Isabel de Castilla, inclinándole en este matrimonio el deseo, por parte del Rey de Aragón, de aproximarse al Monarca de Francia, disgustado con el Príncipe Felipe el Hermoso, casado con su hija Juana y Regente de Castilla. Aquel casamiento produjo gran revuelo, pues aunque el Monarca Aragonés ya estaba entrado en años, planteaba el problema del posible nacimiento de un hijo, y con ello la anulación de la obra realizada con su primer matrimonio. Efectivamente, al año del casamiento, tuvo doña Germana un niño, al que se impuso el nombre de Juan, pero de vida tan corta, que moría horas después desvaneciéndose con ello todo temor a la nueva separación de Aragón y Castilla. Durante este matrimonio ya fué doña Germana Virreina de Valencia.

Muerto el Rey Fernando, casó años más tarde con el marqués de Brandeburgo, ilustre familia de los electores de dicha ciudad, matrimonio también corto, contrayendo luego nuevos lazos nupciales con Fernando de Aragón, duque de Calabria, de la familia Real de Nápoles, con quien había mantenido relaciones amorosas antes de su primer matrimonio.

No pudo unirse mejor pareja. Era el duque de gustos refinadísimos y de costumbres fastuosas, y nombrados por el Rey Carlos I Virreyes de Valencia, se establecieron en el Palacio Real, y allí se hicieron famosas las fiestas celebradas en sus salones, a las que acudía toda la nobleza valenciana, constituyéndose una Corte que por sus saraos y su distinción adquirió gran renombre.

LA FUNDACION DE SAN MIGUEL DE LOS REYES

Al morir la Reina Doña Germana, en Liria, expresó su deseo de la fundación de un monasterio donde reposasen sus cenizas, en el lugar en que fué edificado el monasterio de San Miguel y los Santos Reyes, como era primitiva denominación, hasta que la voz popular corrompió ese nombre y lo llamó San Miguel de los Reyes. El duque de Calabria se dispuso a cumplir los deseos de su difunta esposa, y para ello comenzó por recabar la adquisición de un convento de Bernardos que había en las afueras de la ciudad, y conseguida ésta, comenzó las obras, invirtiendo en ellas sus copiosos caudales.

No quiso regatear nada el ilustre Virrey de Valencia, y pidió al Emperador don Carlos que le enviase los mejores arquitectos, y

en efecto, trazó el plan Alonso de Covarrubias, quien encomendó la ejecución a Vendaña. A poco de emprenderse las obras, murió el duque y tuvieron que suspenderse los trabajos, porque los monjes Bernardos interpusieron un pleito, que al fin falló el Pontífice a favor de los frailes Jerónimos, a quienes el duque, por voluntad de la Reina

sarcófagos, a la derecha el del duque, con la inscripción en unas cintas que timbran el escudo de sus armas: "Ferdin. Ab Aragon. Dux Calabre. Fundar. Noster"; a la izquierda, el de la reina y dos Infantas de Nápoles, hermanas del duque, con este epitafio: "Ursula Germ. Regna Sorores. Duc. Calabre".



Germana de Foix, había encargado el nuevo monasterio.

Se prolongaron largos años las obras, y hubo que modificar las fastuosidades del nuevo plan. La arquitectura severa de Herrera, el constructor del Escorial, se había puesto en boga, y no fué posible escaparse de esta influencia. Pasó la construcción de manos de Juan Barrera a las de Juan Ambuesa, de éstas a las de Juan Cambra, luego a las de Pedro Ambuesa, natural de Liria, y finalmente a las de Martín de Olindo, que vino de Madrid para terminar la iglesia.

Componían el edificio, una espaciosísima iglesia en el centro y dos cuerpos de edificio, uno a cada lado, recordando éstos, como hemos dicho, el Escorial de Herrera, y no escatimándose nada para que la obra fuese digna de los fundadores.

LA TUMBA DE LA REINA GERMANA Y DE SU ESPOSO EL DUQUE DE CALABRIA

Murió doña Germana en Liria. Con el fin de atender a su salud, había ido a esta ciudad. Un ataque de hemiplejía había puesto en peligro su vida, y en Liria, a los quince días de permanencia, sufrió un nuevo ataque, que no pudo soportar. Al día siguiente era transportado su cadáver a la Abadía de San Bernardo, donde había de erigirse el monasterio de San Miguel de los Reyes, acompañándola cien clérigos con hachas encendidas. Había dispuesto doña Germana que se le enterrase en aquel lugar, y fué cumplida su voluntad, pues no sólo fué deseo suyo la construcción de dicho monasterio y disposición la de que allí reposasen sus cenizas, sino también del propio duque, como lo demostraron ambos legando sus cuantiosas fortunas para dicho fin y para el sostenimiento del mismo, y donando al mismo la riquísima biblioteca del duque. La Reina murió en Octubre de 1536, y el duque en 1550.

Los restos mortales de los egregios fundadores de este monasterio, estuvieron a ambos lados del presbiterio, en nichos riquísimos, adornados entre cuatro columnas corintias de mármol negro, y ante ellos, imitando los de Carlos I y Felipe II, en el Escorial, estaban las estatuas orantes de los fundadores, hechas de madera bronceda, y sobre ellas sus armas. Allí permanecieron hasta el año 1804, en que se trasladaron al panteón, que todavía se conserva, debajo del presbiterio, que tiene su entrada por la antigua sacristía, donde se hallan enterrados en preciosos

SAQUEO Y DESTROZOS EN LA IGLESIA DEL MONASTERIO

Ello comenzó durante la guerra de la Independencia, a principios del siglo XIX, y fué obra de los ejércitos franceses. De entonces datan la desaparición de no pocos altares ricamente labrados, estatuas y cuadros. Y esta devastación se completó posteriormente al dictarse la orden de expulsión de los religiosos de sus conventos.

"El espacioso templo—dice Llorente en su "Historia de Valencia"—con su elevado presbiterio y elegantísimo cimborio, ha sufrido cruel devastación; las pinturas, estatuas, bajorrelieves y hasta losas sepulcrales, han desaparecido; pero se conservan los retablos de mármoles y jaspes preciosos, con adornos incrustados de la misma materia y embellecidos con magníficos capiteles y marcos dorados. El frontal del altar mayor sobre todo, es un minucioso trabajo de piedra con embutidos de varios colores, que figuran escudos y atributos de la Orden; aún se distingue en ella, desquebrajada hendidura, en donde se guardó según tradición, la rica sortija nupcial de los egregios fundadores de esta casa."

Estuvo a punto de ser demolido este edificio en 1843. Ibaló a comprar un particular, con objeto de aprovecharse de sus ricos materiales, y enteróse de ello el Ayuntamiento de Valencia, quien pidió informe a la Real Academia de San Carlos, y con este informe, en que se consignaba la importancia artística de este monasterio, logró de Madrid que se exceptuase de la venta de bienes procedentes de las entonces llamadas "manos muertas".

LOS CODICES DE LA BIBLIOTECA DEL DUQUE DE CALABRIA

Entre las donaciones que hizo el duque de Calabria al monasterio de su fundación, figura la biblioteca que había reunido, la cual demuestra, no sólo la cultura de este personaje, sino también su proyección a la industria del libro, entonces muy floreciente en Valencia. Parece que tuvo idea el duque de instituir en San Miguel de los Reyes un Colegio, en el que se leyese Artes y Teología, propósitos que no pudo ver logrados por haber fallecido bastante tiempo antes de la terminación de las obras de este edificio religioso.

Esta rica biblioteca ha logrado salvarse, pues pasó del monasterio a nuestra Universidad, y allí se guarda como joya estimadísima, ya que aparte de la interesan-

tísima colección de obras de la época, figuran en ella copioso número de códices, riquísimamente iluminados. Nuestro primer centro docente se enorgullece con tener este verdadero tesoro, que muestra a los forasteros, con la satisfacción de quien sabe que ha de causar su admiración.

SAN MIGUEL DE LOS REYES EN NUESTROS TIEMPOS

Si los duques de Calabria levantasen la cabeza y vieran cómo se había desvirtuado su última voluntad, y de que en vez de verse rodeados de monjes Jerónimos se hallaban entre presidiarios, no querían dar crédito a lo que veían sus ojos.

Dijimos que el monasterio estuvo a punto de desaparecer en 1843. Entonces logró para el golpe el Ayuntamiento de Valencia y estuvo deshabitado hasta 1856, en que estableció un Asilo de Mendicidad, que allí permaneció instalado hasta 1859, en que fué trasladado al convento de Santa Ana, porque el Gobierno dispuso insta-

Receta de longevidad

Cada vez que los periodistas descubren un anciano de edad fabulosa, que aún guíña pícaros los ojillos, y come la sopa sin ayuda de nadie, y al cual van a preguntarle cual ha sido la receta que le permitió llegar a tan larga vida. He leído quien sabe las docenas de casos así. La receta de una centenaria americana era fumar una o dos pipas al día, a manera de preventivo contra las epidemias cosa que le había sido sugerida en una epidemia anterior al nacimiento de Pasteur. Un centenario inglés no comía sino cerdo bien regado y no con agua clara, ni con te y ni con "majoles" (este nombre es de las flores de camamilla, según me decía el gran amigo de ellos Magin Morera, y es nombre vivo en Fraga, en donde no se llama sino "aigua de majoles" a aquella infusión).

No hay que decir que también hay inmortales longevidades garantizadas por el vegetarianismo, como por ejemplo el yogurt, el dominó, la pasión filatélica, o una enfermedad bien cuidada; o bien, en nuestros días, aquel estimulante vital que os da, a través de las décadas que fueren, la curiosidad de ver cómo liquidaremos los problemas de la post guerra.

Hoy, sin embargo, he hallado una receta de longevidad que tiene todas las trazas de buena y generalmente utilizable, y traída no por ningún repentino impulso o chifladura, ni por cualquier casualidad humorística. Se trata de un nonagenario de Southport (Inglaterra), que atribuye el nom-

bre impresionante de sus días a estas dos cosas tan sencillas: "al trabajar de firme y a las canelones". Sí añado a esto un comentario con aire de puro buen humor... plagadizo; pero sería necesario también saber si viven muchos años sus convecinos. Pues bien, tomando en serio las objeciones, si los vecinos del nonagenario de Southport quieren durar bueno será que aprendan del modelo y organicen cantadas de corales como hacen (o hacían) hasta las más humildes gentes de Viena o de Bruselas, en vez de consolarse dejando que cante un disco o un aparato de T. S. F. No hay que hacer sino ir al Liceo, por ejemplo, y se verá la longevidad que han podido lograr no solamente los divos, sino también los coristas.

Y por lo que se refiere al trabajo, nadie que sepa un poco de ciencias naturales negará que el propósito de la naturaleza ha sido el de que nos conservemos merced a algún remedio áspero, duro; y nuestro instinto en este punto es tan evidente, que, cuando en el siglo XIX la difusión del maquinismo ha evitado el trabajo hecho a golpes de manos, de pies, empujones y tirones formidables (de los cuales consolábase la humanidad con juegos sedentarios y con aquellos tranquilos bailes de otros tiempos que consistían en dar vuelticetas y saludarse), ha sido necesario transportar la fatiga brava, los ejercicios contundentes y el blandir y extender los músculos en las horas de descanso, es decir, en los de juego o de deporte. Y si no hubiésemos incurrido en esta paradoja y nos hubiésemos estado quietos a todas horas (como se demostró en la época de Luis Felipe), hace ya tiem-

lar allí el presidio de mujeres. Años después, cuando pasaron las mujeres al penal de Alcalá de Henares, se instituyó la actual penitenciaría, que venimos soportando más de medio siglo.

Durante todo este tiempo, se han realizado muchas obras en este edificio, para acomodarlo a su nuevo destino, pudiéndose afirmar que del primitivo monasterio no queda ya más que su silueta, y aún algo desfigurada.

Hoy el Ayuntamiento ya no muestra ningún aprecio por la edificación de San Miguel de los Reyes. En realidad, después de las mutilaciones sufridas poca estimación merece. En el incidente surgido con la directora de Prisiones señorita Victoria Kent, bien claramente ha dicho que el inmueble no le interesa.

Pero nosotros, en el caso de que se accediese a los deseos de Valencia, opinamos que debiera recabarse, según el destino que se dé al edificio, el traslado de los restos de la Reina Germana y de su esposo el duque de Calabria, personajes de gran relieve en la historia de Valencia, y muy dignos de que reposen en lugar que puedan ser siempre respetados.

Cada día más, para casos como ese y otros muchos, se impone la construcción de un panteón de hijos ilustres de Valencia. Don Vicente Boix, el popular cronista de Valencia, durante una buena parte del siglo XIX, patrocinó la idea de dicho panteón, y aún creemos que se designó para ello la cripta de Santo Domingo, donde llegaron a depositarse las cenizas de algún hijo preclaro, pero el buen propósito murió en flor. Aquella patriótica iniciativa debiera tener patrocinadores y llevarse a la práctica.

Nada enaltece tanto a los pueblos, como la gratitud hacia los hijos que honraron con sus merecimientos al suelo en que nacieron o vivieron.

JORDI DE FENOLLAR

INFORMACION LOCAL

BICARBONATO DOCTOR GREUS
Preferido por su pureza
Farmacia plaza Santa Catalina, 2

NOTICIAS

El conflicto obrero en los términos donde se cultiva arroz ha quedado resuelto. Ayer se segaba ya en todos ellos, sin ninguna clase de entorpecimientos ni dificultades. La huelga de camareros continúa todavía sin solución. Patronos y obreros prosiguen las conferencias sin llegar a ningún acuerdo.

El tiempo ha mejorado mucho, cesando los grandes calores de estos días. Ayer hubo muchas nubes y aun cayó sobre las siete de la tarde un ligero chubasco, que casi constituyó un espectáculo para las gentes, que habían perdido hasta el recuerdo de la lluvia.

La ciudad ofrece el aspecto desanimado propio de este mes en que es obligada la emigración a los pueblos para recoger las cosechas. Escritas las anteriores líneas, a las once de la noche se inicia una lluvia menuda, pero muy insistente, que va tomando cuerpo y lleva trazas de prolongarse toda la noche.

Es una lástima que haya venido precisamente esta lluvia cuando nos hallamos en plena siega del arroz: en estas zonas, por ahora, sólo estorba.

Según nuestras noticias, ayer llovió copiosamente en Chiva y Buñol, donde la lluvia indudablemente produce bienes sin cuento, aunque un poco tardía.

Ayer por la mañana tuvimos la satisfacción de saludar en el Ayuntamiento al alcalde propietario doctor Trigo, muy mejorado de la dolencia que le aqueja.

Parece que el doctor Trigo no desea posesionarse por ahora de la Alcaldía, para poder atender a su total restablecimiento.

Con él y con el señor Alfaro conversamos breves momentos acerca de la Casa de la Enseñanza en sus relaciones con el Ayuntamiento; problema muy interesante, porque a través de su historia se ve, cómo el Ayuntamiento ha ido cumpliendo, adaptándose a las necesidades de cada momento, algunas de las finalidades de la Institución Mayoral, tales como el auxilio a la Institución para la Enseñanza de la Mujer, sus obligaciones con Játiva, etc., etcétera.

En lo que a la Normal respecta, facilitarle local nunca fué misión del Ayuntamiento y sí de la Diputación, que se comprometió en su día a pagar 3.000 pesetas anuales al Ayuntamiento para que éste facilitara casa a la Normal; pero nunca pagó un céntimo.

El Ayuntamiento ha venido cumpliendo su compromiso de facilitar casa a las Normales, aunque la casa facilitada sea de una propiedad un poco problemática, como es la que nos ocupa; pero el derecho del Ayuntamiento se fundamenta en que suplió siempre la escasa dotación legada por el Arzobispo Mayoral (deseoso de mejorarla según expresó frecuentemente en sus escritos, cosa que no hizo por haber fallecido antes de que pudiera ver logrado su deseo) y luego tomó sobre sí las cargas del Patronato.

El pleito de ahora parece que lo promueve la Universidad, deseosa de acrecentar su patrimonio con

los bienes de la Casa de la Enseñanza, incluido el edificio; mas para que un intento de avenencia pudiera tener cierta viabilidad, convendría que la Universidad exteriorizase sus propósitos a este respecto, para que la ciudad supiera a qué atenerse: mejorar los edificios universitarios es interesante; pero esta misión tiene patrono, y es seguramente el Estado; en cambio, prolongar hacia las clases humildes los beneficios de la enseñanza universitaria, no tiene un patrono adecuado a lo que haría hoy si viviese el Arzobispo Mayoral.

Nuestro particular amigo el doctor Jorge Comín regresó ayer a Valencia haciéndose nuevamente cargo de su consulta oficial y particular.

Se nos remite un larguísimo escrito referente a la calle de Goya, y a los perjuicios que se irroga a los propietarios y posibles constructores de aquella calle, por no saberse aún, a ciencia cierta, qué anchura ha de tener, o porque se coquetea con algún propietario que desea dar un ancho a la calle inferior a doce metros.

Hace algunos días nos ocupamos ya de este asunto; el alcalde pidió el expediente para estudiarlo, y el remitente se muestra sorprendido de que nada se haya resuelto todavía.

Como el asunto, por los perjuicios que irroga entraña alguna gravedad, sería conveniente darle alguna solución pronta, para evitar además que cunda el mal ejemplo de los propietarios que prescinden primero de las ordenanzas municipales, y luego acuden a los amigos para que les saquen del atolladero en que deliberadamente se metieron, contando con que encontrarían un alma caritativa que se compadeciera de sus culpas.

COLEGIO HISPANO-FRANCES.—1.ª y 2.ª enseñanza. — **CARRERA DEL MAGISTERIO** (ambos sexos). — **CLASES NOCTURNAS DE CONTABILIDAD, TAQUIGRAFIA, FRANCES Y REFORMA DE LETRA.**—**PREPARACION PARA EMPLEADOS DE OFICINAS Y COMERCIO.**—Profesorado titulado y competente. — **INTERNADO.** — **ISABEL LA CATOLICA, 7.** Teléfono 13.422.

El alcalde accidental señor Alfaro ha ordenado como medida higiénica de previsión, que en el Laboratorio Municipal, sito en la Alameda, se entreguen diez céntimos a todo ciudadano que presente en el mismo un ratón muerto y con ello se extinguirán grandemente dichos roedores.

PIKMENTINE.—Tinte para cabello. Belleza, naturalidad, duración mínima, seis meses. Venta en farmacias y droguerías. Al por mayor. Cuarte, 51, laboratorio.

Ha visitado al alcalde accidental señor Alfaro una comisión del Ayuntamiento de Burjasot y entrególe un oficio interesando que con carácter provisional "se autorice a esta Alcaldía para instalar en la referida escuela en el pabellón-almacén y sótanos del mismo de Los Silos, locales que reúnen inmejorables condiciones para ello, y que no los utiliza ese Ayuntamiento de su dignísima presidencia. Es de tal importancia la referida escuela, no sólo para Burjasot sino para los pueblos limítrofes, que su instalación va a redundar al mismo tiempo en beneficio de Valencia, puesto que permitirá mayor matrícula para los obreros de la capital al concurrir a la de Burjasot muchos de los que actualmente asisten a las clases de las de Valencia.

Por ello este Ayuntamiento, caciendo de momento de local adecuado para instalar dicha escuela y conociendo la existencia de los admirables locales existentes en Los Silos, no ha dudado en dirigirse a V. E. para que interese de esa Corporación municipal autorice a esta Alcaldía para instalar en dichos locales, con carácter provisional, la sucursal de la Escuela de Artes y Oficios Artísticos, con la seguridad de que se atenderá a la petición formulada, ya que por ello no sufre lesión alguna ese Muni-

cipio, y, en cambio, se hace un señalado servicio a los vecinos de este pueblo y limítrofes".

El señor Alfaro les prometió hacer presente sus deseos a la comisión para que ésta decida.

ACADEMIA MARTL.
Caballeros, 30 (antes Cocinas, 5).

Con el fin de remediar la crisis obrera, el Banco Español de Crédito ha contribuido con la cantidad de 1.000 pesetas.

La Sociedad de Pintores Murales "La Federación", convoca a junta general extraordinaria para hoy. Siendo los asuntos a tratar de mucho interés, se os ruega no faltéis.

Militares

Como dijimos, ayer mañana, a las siete, salió en tren con dirección a Alcira, desde donde se dirigió a pie a Sollana, una compañía del regimiento de Infantería número 7, al mando del capitán don José Beltrán Taléns, cuya fuerza regresó por la noche.

También efectuó ayer mañana una marcha de reconocimiento y exploración hacia Alcira un escuadrón del regimiento de Caballería, el cual regresó también por la tarde.

Alrededor de las diez de la mañana, verificó un paseo por la población una compañía de Infantería del regimiento número 13 con escuadra, banda y música, al mando del capitán don Vicente Ubeda.

La fuerza salió del cuartel, haciendo el siguiente recorrido: Alameda, Pasarela, plaza de Tetuán, calles del general Tovar, Paz, San Vicente, Avenida de Blasco Ibáñez, plaza de Emilio Castelar, calles del Pintor Sorolla, Barcas, plaza del Príncipe Alfonso, Llano del Remedio al cuartel.

En el Gobierno civil

DICE EL SEÑOR RUBIO...
NO SE HA CONFIRMADO EL RUMOR

Ya ven ustedes—nos dijo optimista el gobernador—que no se han confirmado los rumores de huelga general, anunciada para hoy, ni ha habido asalto a los conventos ni otros "fieros males" que hacían presagiar los alarmistas.

Hagan llegar a la opinión mi ruego encarecido de que no acorja tales rumores. Estoy prevenido contra cualquier contingencia, y hasta estoy dispuesto a castigar, con las más fuertes sanciones, a los círculos, que ya conozco, de donde parten tales infundios.

PASEOS MILITARES

Por las calles de Valencia dieron un paseo militar fuerzas del regimiento de Mallorca número 13 en prácticas de desfile.

A Silla ha ido un escuadrón de Caballería, y a Sollana dos compañías de Infantería.

A medio día se les servirá un rancho frío y regresarán por la noche.

DETENCIONES

Ha sido detenido en Algemesí, cumpliendo órdenes dadas hace tres días, un pistolero peligrosísimo, que ha intervenido en varios atentados. Se llama Juan Colón Taléns (a) El Valensí, afiliado al Sindicato libre de Barcelona.

También han sido detenidos cuatro obreros, dos de ellos huelguistas de la Telefónica, que procedían de Zaragoza.

Han sido reexpedidos a su procedencia.

PLEITO SOBRE AGUAS, RESUELTO

Las poblaciones de Requena, Utiel y Caudete de las Fuentes, tras laboriosas deliberaciones, han solucionado su pleito sobre aguas, a satisfacción. A este efecto estuvo personalmente en la junta última que celebraron.

LA HUELGA DE SEGADORES

Este conflicto que se presentó inquietante ha quedado totalmente resuelto. Han comenzado las labores de siega en todos los pueblos, y las diferencias, zanjadas.

ACERCA DEL PLEITO DE LOS CAMAREROS...

Sigue igual. Continúan celebrando reuniones. Anoche estuvieron deliberando hasta las tres. Esto va resultando un parto penoso, al que habrá que aplicar el "forceps".

Notas de Sociedad

BODA DISTINGUIDA

En la parroquial iglesia de San Juan y San Vicente han contraído matrimonio la señorita Isabel Soler Solanich y don Eduardo Martínez Mora, registrador de la propiedad de Albaida.

A los nuevos esposos, que han salido para Italia, les deseamos muchas prosperidades.

Gaceta del Foro

DISPARO DE ARMA DE FUEGO

Únicamente celebró un juicio oral en causa sobre delito de disparo de arma de fuego. Tarde comenzó dicho juicio, pues la Sala de vacaciones giró una visita a las cárceles.

Salieron padre e hijo en busca de varios maleantes. El padre, ex guardia civil y ex somatén, provisto de un arma larga y de su licencia. El hijo, con arma, pero sin licencia. Junto a un cañaveral oyeron voces... Voces infantiles que no debían ser confundidas por nadie. El arma del hijo del ex guardia civil se disparó. Un niño—no un delincuente—herido. Lesiones que curaron en cuatro o cinco días. Y delito de disparo de arma de fuego.

En la tesis de la defensa, encomendada a don José María Aparicio, se hizo hincapié en que el disparo se produjo casualmente por chocar el gatillo del arma con las cañas del cañaveral.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

CRIMINAL

Mercado.—Juicio oral en causa sobre delito de hurto. Letrado, don Emilio Córdova.

TRIBUNAL INDUSTRIAL

A las 11: Reclamación de indemnización por accidente del trabajo del obrero don José Manzano de los Angeles a la señora viuda de don Antonio Camoin y Compañía de Seguros Hispania.

A las 12: Otra demanda igual de don Vicente Sánchez Celda a don Rafael Pallarés Durá.

En ambos juicios actuarán los siguientes jurados:

Patronos.—Don Rafael Aracil Hernández, don Mariano Martínez Costelles y don Blas Ibáñez.

Obreros.—Don Vicente Guinot Alcácer, don Eduardo Delás Muñoz y don José Teodoro Campos.

Ferias y fiestas en Albacete

Con motivo de las ferias y fiestas que han de tener lugar en Albacete en el presente mes, la Compañía de los Caminos de Hierro del Norte, en combinación con la de Madrid a Zaragoza y a Alicante, ha establecido un servicio especial de billetes de ida y vuelta a precios reducidos, que se facilitarán desde el 7 al 14 del actual, siendo valederos para regresar del 9 al 17 del corriente, todas estas fechas inclusive.

Para más detalles, consúltense los carteles que han sido fijados al público.

En la Diputación

LA SESION DE AYER

La comisión gestora celebró sesión en la mañana de ayer, aprobando todos los dictámenes que figuraban en el orden del día, tal y por el orden en que el secretario iba dándoles lectura.

Los acuerdos son: Aprobar las facturas de Ramón Mollá y J. Alegre por servicio de carruajes prestado a esta Corporación en la pasada Feria de Julio y meriendas adquiridas durante las corridas de toros de la referida Feria, importantes, respectivamente, 1.080 y 1.287'30 pesetas.

Designar a los señores presidente y Marco Miranda que concurrirán a la convocatoria circulada por la Diputación de Madrid para la celebración de una Asamblea de Corporaciones provinciales a partir del día 9 del actual.

Quedó sobre la mesa una instancia de don José Bonet Silva solicitando que en las oposiciones a la plaza de médico odontólogo del Hospital puedan tomar parte los odontólogos.

Aprobar la terminación del convenio autorizando la instalación y funcionamiento de la "Obra de la Sopa de San Vicente de Paúl" en la Casa de Beneficencia.

Aprobóse el expediente de las pensiones "República", prorrogándose por quince días el plazo para aspirar a la pensión correspondiente a Ciencias, para la que hasta ahora no ha habido ningún aspirante.

Tomóse en consideración una instancia de la Asociación General de Empleados y Obreros de los Ferrocarriles de España solicitando una subvención para colonias escolares, las que se tendrán en cuenta.

Quedaron sobre la mesa los expedientes de defraudación instruidos por el recaudador de cédulas de la capital, relativos al año 1929.

Fueron aprobadas las cuentas de jornales y materiales invertidos en las obras del Palacio de la Generalidad durante el mes de Agosto último.

En el despacho extraordinario se acordó solicitar del Gobierno la derogación de la ley sobre reserva de plazas a los licenciados del Ejército y Armada.

Hospitalidad Valenciana de Nuestra Señora de Lourdes

Por segunda vez se hace presente que se ha suspendido la peregrinación a Nuestra Señora de Lourdes que estaba anunciada para este año.

Los que estaban inscritos pueden pasar por las oficinas de la Hospitalidad todos los días, de once a una, para retirar la cantidad que habían adelantado al hacer la inscripción.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE VALENCIA

Operaciones verificadas en la semana del 31 de Agosto al 5 de Septiembre de 1931.

Caja de Ahorros.—1.435 imposiciones en libreta con interés, de las cuales 145 han sido de nuevos imponentes; 33 ídem a plazo fijo; 20 ídem en libreta sin interés; 1.003 reintegros de cantidades impuestas.

Monte de Piedad.—2.491 préstamos facilitados sobre ropas y alhajas; 1 ídem sobre fincas; 2.437 ídem sobre efectos públicos; 2.437 ídem cancelados; 1.011 ídem renovados; 9 entregas a los interesados por restos de almoneda.

Las expresadas operaciones han producido una entrada en caja de 1.218.237'95 pesetas.

Y una salida de 882.011'79 pesetas.

do que el género humano no tendría el problema de la longevidad, ni otros de los que nunca hayamos oído hablar.

Pero ahora que pienso en ello, y para un caso de longevidad que todos deseamos (la de Cataluña libertada), ¿no sería bueno hacer correr aquella fórmula hasta en los impermeables flirteos que haya en la burguesía, y las catastróficas enredadoras que a veces tratan de pervertir la natural generosidad de los proletarios?

JOSE CARNER

("La Publicitat")

Sección comercial

Movimiento del puerto

7 de Septiembre de 1931

VAPORES ENTRADOS

"Paganini", italiano, de Tarragona, con cargo general, de Rías.
 "Legazpi", español, de Cádiz, con cargo general, de la Trasmediterránea.
 "Siracusa", alemán, de Hamburgo, con cargo general, de Baquera.
 "Le Tre Marie", italiano, con cargo general, de Reali.
 "Mallorca", español, de Palma, con cargo general, de la Trasmediterránea.
 "Saint Paul", francés, de Sevilla, con cargo general, de Guardiola.

VELEROS ENTRADOS

"Canalejas", español, de Palma, con cargo general, de Amadeo Fos.
 "María", español, de Altea, con cargo de piedras, de Amadeo Fos.

VAPORES SALIDOS

"Paganini", italiano, para Marsella, con cargo general, de Rías.
 "Legazpi", español, para Barcelona, con cargo general, de la Trasmediterránea.
 "Mallorca", español, para Palma, con cargo general, de la Trasmediterránea.
 "Le Tre Marie", italiano, para Marsella, con cargo general, de Reali.

VELEROS SALIDOS

"Motjoy", español, para Barcelona, con cargo general, de Amadeo Fos.
 "Miguel", español, para San Carlos, con cargo general, de Amadeo Fos.

VAPORES DESCARGANDO

"Antonio de Satrustegui", carbón, de Llaudes.
 "María Celina", carbón, de Crespo.

VELEROS DESCARGANDO

"Josefa Iglesias", cargo general, de Francisco Rocafull.
 "Santa Petra", cargo general, de Lillo.
 "Pepita Matutes", con cemento, de Amadeo Fos.
 "Carmencita", cargo general, de Amadeo Fos.
 "Dolores", con cargo general, de Amadeo Fos.
 "Vicente Fosati", con cargo general, de Amadeo Fos.
 "José Alberto", con cargo general, de Amadeo Fos.
 "Vicente Ferrer", cargo general, de Amadeo Fos.
 "Romualda Ballester", cargo general, de Amadeo Fos.
 "María", cargo general, de Amadeo Fos.
 "Canalejas", cargo general, de Amadeo Fos.

CUADRO PROBABLE DE BUQUES A LA CARGA PARA EL DIA 8

"Freixas III", para Tarragona, de Llovet.
 "Ciudad de Valencia", para Barcelona, de la Trasmediterránea.
 "Lisken", para Londres, de E. Gimeno.
 "Salvador Giner", para Sete, de Ferrer Peset.
 "Ayala Mendi", para Alicante, de F. Peset.
 "Alsina", para Montevideo, de Camoin.
 "Aussa", para La Habana, de Reali.

VELEROS A LA CARGA

"Canalejas", para Palma, de Amadeo Fos.
 "Carmencita", para Rosas, de Amadeo Fos.
 "María", para Barcelona, de Amadeo Fos.
 "Romualda Ballester", para Ceuta, de Amadeo Fos.

Notas bursátiles

(Información del Banco de Bilbao)

BOLSA DE MADRID

7 de Septiembre de 1931.

INTERIOR 4 POR 100 Series F, D, C, B, A, 61'25.

EXTERIOR 4 POR 100 Series C, 75'50; B, 76'50; A, 77.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1920 Series F, D, C, B, A, 80.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1928 Series D, C, B, A, 73'50.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1926 Series C, B, A, 88'75.

AMORTIZABLE 5 POR 100 1927, CON IMPUESTO Series D, C, B, A, 71'40.

AMORTIZABLE 5 POR 100 1927 SIN IMPUESTO Series D, C, B, A, 88'75.

AMORTIZABLE 3 POR 100, 1928 Series F, 60; D, C, 60'75; B, 61'25; A, 61'50.

AMORTIZABLE 4 POR 100, 1928 Series D, C, B, A, 72.

FERROVIARIA 5 POR 100 Series C, B, A, 88.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1929 Series C, B, A, 88'75.

EMPRESTITO ORO Series B, A, 165.

Banco Hipotecario Español: Cédula 4 por 100, 80'50; 5 por 100, 86'50; 6 por 100, 96'75.

Banco Crédito Local, 6 100, 76.

ACCIONES Banco de España, 511. Banco Español de Crédito, 240. Telefónica, 99'75. Alicantes, 205. Nortes, 289. Explosivos, 588. Petróleos, 102'50.

OBLIGACIONES M. Z. A., primera hipoteca 3 por 100, 262. Norte, primera Serie 3 por 100, 58'25.

MONEDA EXTRANJERA Madrid: Francos, 43'97 y medio; belgas, 31'23; suizos, 218'70; libras, 54'50; dólares, 11'21; marcos R. M. K., 2'65 y medio; liras, 58'65; florines, 4'52; coronas checas, 33'20.

DEL COLEGIO OFICIAL DE CORREDORES DE COMERCIO DE VALENCIA Francos franceses, 43'875. Idem belgas, 31'23. Idem suizos, 218'70. Liras, 58'65. Coronas checas, 33'20. Libras, 54'50. Dólares, 11'21. Marcos oro, 2'655.

Cambios Bolsa Madrid Francos franceses, 43'97. Idem suizos, 218'70. Idem belgas, 156'15. Liras, 58'65. Libras, 54'50. Dólares, 11'21. Marcos oro, 2'655.

Bolsa de Barcelona Nortes, 55'65. Alicantes, 41. Transversal, 18. Explosivos, 118. Aguas, 147. Coloniales, 59.

Lea usted LAS PROVINCIAS

Antigua ACADEMIA MARTI

NOTABLEMENTE REFORMADA

Primera enseñanza graduada: Párvulos, Elemental, Superior e Ingreso BACHILLERATO: Magisterio, Comercio y Farmacia

Profesores especializados y titulados

Director: Don FERNANDO LAHIGUERA

C. CABALLEROS, 30 (Antes Cocinas, 5) VALENCIA

Junta de Protección a la Infancia

ACUERDOS DE LA COMISION GESTORA

La Comisión Gestora provisional, en sesión recientemente celebrada, adoptó, entre otros acuerdos de menor interés, los siguientes:

1.º Realizar oportunamente un detenido estudio de los Reglamentos, Memorias y Haciendas de las corporaciones benéficas y de asistencia social relacionadas con los niños, para proponer a los respectivos patronatos, y en su caso a la superioridad, aquellas modificaciones en su funcionamiento, a fin de que éste responda en todo momento a las normas fundamentales de Protección a la Infancia.

2.º Interesarse por la pronta terminación de los nuevos pabellones de la Escuela de Reforma de Burjasot, prestándole a esta institución el apoyo económico compatible con las posibilidades de la Junta para que la alimentación de los internados, el personal técnico y el material de enseñanza, estén bien dotados.

3.º Recabar de la excelentísima Diputación provincial que contribuya con un donativo a los gastos realizados por la Escuela de Reforma para su sostenimiento y que consigne en los próximos presupuestos una subvención proporcionada a la importancia social que en Valencia y su provincia realiza esta entidad, protegiendo y corrigiendo a la Infancia abandonada.

4.º Estimular el funcionamiento de la Mutualidad Maternal, creada por la Escuela de Puericultura, habida cuenta de la interesante obra de asistencia social, que significa en estos momentos de la próxima implantación del Seguro de Maternidad. Para que la obra pueda ponerse en marcha, se hacen efectivas las consignaciones que a tal fin figuraban en anteriores presupuestos.

5.º Darse por enterada, con suma complacencia, de la excelente acogida que ha tenido en los asilos la disposición de esta Comisión Gestora provisional, sobre el traje de los niños internados en esas instituciones, ya que con perfecta unanimidad se observa en todas las contestaciones recibidas, los propósitos que tienen sus directores de vestir a los niños como colegiales y no como asilados.


6.º Tributar un entusiasta aplauso al ministro de Instrucción pública, don Marcelino Domingo, por las recientes disposiciones sobre enlace de las obras docentes con las de asistencia social, singularmente la referente a las cantinas escolares, que tanto y tan favorablemente ha de repercutir en los niños españoles.

7.º Ver con gusto, y hacerlo constar así en acta, de la atención que el gobernador civil, presidente de esta Junta, don Francisco Rubio, dispensa a todos los asuntos

Para preparar un agua alcalina digestiva emplead siempre la

SAL VICHY-ÉTAT

producto natural que la hace agradable al paladar y una excelente bebida para régimen y para la mesa. Facilita la digestión y evita las infecciones. Insustituible contra el artrismo, reuma, diabetes, gota, etc.



¡Muerte a los mosquitos!

Pulverice FLIT

MARCA REGISTRADA



relacionados con los niños valencianos, interesándose vivamente por los problemas sociales que les afectan, como bien se demuestra en su reciente actuación sobre la prohibición del empleo de niños de 8 a 10 años en las fábricas de vidrio de Ollería, promulgación y exigencia estricta del bando sobre la no asistencia de niños asilados a los entierros—caso de Cullera—, y otros actos de índole particular dignos de estima.

8.º Inscribir a la Junta de Protección a la Infancia en las listas de suscripción de los periódicos diarios de la localidad.

9.º Darse por enterada y aprobar el plan expuesto por secretaria, para compensar a los asilos de la falta de ingresos que pueda producirles la aludida disposición sobre la no asistencia de los asilados a los entierros.

10.º Darse por enterada de la propuesta de secretaria sobre instalación de una Cantina Escolar, adscrita a la Escuela de Párvulos de San Vicente Ferrer, y prestarle análogo apoyo económico al acordado para la Cantina de San Jerónimo instalada en los locales del Hospital provincial y Colegio Mayor de la Seda.

11.º Tomar en consideración la propuesta del señor vicepresidente doctor Ferrer, por la que se prohiba la peligrosa costumbre que existe en los pueblos de esta provincia, de que los cadáveres de niños sean llevados al Cementerio por niños, exponiéndose a conta-

gio de graves enfermedades, aparte de que el espectáculo, por lo triste, resulta poco adecuado e impropio de tales edades.

12.º Darse por enterada del estado de los fondos de la Junta, cuya situación económica, con fecha 1.º del actual, es como sigue: Existencia en 20 de Agosto, 177.155'13 pesetas. Ingresos verificados del 20 al 31, 15.492'18 pesetas. Total, 192.647'31 pesetas. Pagos verificados en igual período, 23.521'70 pesetas. Existencia en esta fecha, 169.125'61 pesetas.

13.º Darse por enterada del decreto de constitución de las nuevas Juntas Provinciales de Protección a la Infancia y de los trabajos de secretaria, para que a la mayor brevedad sean designados los delegados de las entidades que en la Junta tienen representación y poder verificar oportunamente la constitución de la nueva Junta, a la que rendirá la correspondiente cuenta de su labor esta Comisión Gestora provisional.

PAN Y PASTAS GLUTEN TUSET

Para CONVALECIENTES y enfermos de DIABETES

Recomendado por los señores médicos.

Al por mayor: Avenida A. Beltrán, número 137.—Depósito: Don Juan de Villarrasa, 1.—Venta: En los ultramarinos Marcial Cebrián, Pascual y Genís, 10.—S. Raga, Mar, 13.—Alberto Lereu, Sombretería, 10.—F. Gascó, San Vicente, 20.—J. Sánchez, Santa Catalina, 7.—Ultramarinos Collado, Don Juan de Austria, 3.—Ultramarinos Gómez, Plaza de San Lorenzo, número 1.—Enrique Serrano, Doctor Moliner, 2.—Ramón Izquierdo, Almirante Cadarso.—Manuel Izquierdo Alcoy, 6.—Milagro Benavent, Mercado (Cabañal).

MARIE BRIZARD

MEZCLADO CON AGUA

Lea usted LAS PROVINCIAS

SECCION DE ESPECTACULOS

OLYMPIA - Jueves próximo

PROGRAMA EXTRAORDINARIO

Estreno
CASAMIENTO BLIGATORIO
 Cómica, por **STAND LAUREL y OLIVER HARDY**
 Estreno
EN EL PAIS VASCO
 Documental. Cantos, bailes y costumbres típicas de aquella región. La melodía de Vasconia

ESTRENO ASI ES LA VIDA

Superfilm totalmente **HABLADO EN ESPAÑOL**. Admirable interpretación de **José Bohr y Lolita Vendrell**
 Un asunto muy ameno y muy sugestivo, pletórico de interés y avalorado por las canciones, sentimentales o ligeramente picarescas, que interpreta con maestría el protagonista **JOSE BOHR**

8: Concierto vocal e instrumental: "La golondrina", Puccini; "Invitación al vals", Weber; "Manón", Massenet; "Danza húngara", Brahms.

Londres (Midland), 479 m.
 7 y 9: Londres Regional. Cierre.

Milán, 500'8 m. Turin, 297 m. Génova, 312 m.
 8: Concierto. 9'10: Bailables. 10: Noticias. Cierre.

Bruselas, 508'5.
 7: "Marcha de la condenación de Faust", Berlioz; "Cuadros griegos", Marsik; "Danza húngara", Brahms. 8: "Los preludios", Liszt; "Rapsodia vasca", Pierné; "Escenas bretonas", Ropars; "Danzas lugareñas", Gsety. 9: Diario. Cierre.

Viena, 516'3 m.
 7'10: "La mujer del Danubio", ópera. 9: Noticias.

RADIO YEBENES
 Pascual y Genís, 16
 Representación de las marcas **PHILCO y PUNTO AZUL**
 Aparatos enchufados a la corriente **DESDE 250 PESETAS**
 Aparatos de galena desde 5 PESETAS. — Materiales radio de todas clases. — Todos nuestros aparatos son garantizados

Taurinas

AL FREIR SERA...

Una revista de la República americana de Bogotá, que lleva por título "Torerías", publica el siguiente "eco de sociedad" dando cuenta de haber llegado a aquellas tierras el modesto torero baturro "Morenito".

"Ha arribado a esta capital el gentil caballero Morenito de Zaragoza".

¿Con que "gentil caballero"? ¡Vaya finura la de ese periodista ultramarino!

Lo malo será que si debuta por allá el "gentil" orenito y pega un bajonazo, puede que le llamen perro judío. Y hasta es posible que le suelten algún "gentil" ladrillazo. Con mucha finura.

LIBROS NUEVOS

DOÑA VIRTUDES. Novela de Luis C. Bosch Labrus.

La pluma ágil y la prosa llena de perspicacia de este escritor, ha sabido pintar de modo inmejorable, en su nueva novela "Doña Virtudes", la vida desgraciadamente real en una ciudad de nombre imaginario para la mayor libertad en el relato. Esa intrigante que, para mayor contraste, bautiza con el nombre de Virtudes, es una mujer de carne y hueso que abunda en la vida provinciana, no sólo de nuestro país, sino de todo el mundo. Y es esa baronesa de nuestra creación, que se proclama virtuosa y que en realidad no es sino un ejemplar despreciable de la maledicencia y de la envidia, la que da lugar a un drama hondo que presenta indiscutible interés en todas las páginas del libro que nos ocupa.

De venta en la librería Maragat, plaza Emilio Castelar, 13. Valencia.

FUEGOS EN EL HORIZONTE, por Jeanne de Coulomb.

"Fuegos en el horizonte" tiene por protagonista una pobre muchacha cuya abnegación y sólidas virtudes han sido puestas a prueba por las más rudas tempestades de la vida.

Huérfana de madre desde muy temprana edad, sin más apoyo que

LIRICO OLYMPIA

HOY MARTES
 Extraordinario programa
 A las 5'30 tarde y 10 noche
BUTACA, 1 PTA.; GENERAL, 0'50
 Una cómica en dos partes
REVISTA SONORA PARAMOUNT
DIBUJOS SONOROS
 ¡¡Gran éxito!!

REINA ARRIBA
 Deliciosa comedia musical, por **STANLEY SMITH y G. ROGERS.**

Jueves próximo: **IMPORTANTE REPRIS.** A petición del público, la sensacional opereta totalmente a tecnicolor, creación del famoso tenor **DENNIS KING y JANETTE MACDONALD.**
EL REY VAGABUNDO

Teatro Ruzaia

Jueves 10 de Septiembre
DEBUT
 de la compañía de comedias

AMALIA DE ISaura
 con la reposición del sainete en tres actos, de Carlos Arniches,

EL ULTIMO MONO
 o el chico de la tienda

COLISEUM

Hoy martes, grandioso programa
 A las 4'30 tarde y 9'15 noche
Preferencia, 0'60; General, 0'30

LA GRACIA DE ALA
 Comedia dramática, por **DOUGLAS MACLEAN y SUE CAROL.**
DANZA DE LOS ESPECTROS
 Dibujos sonoros
 ¡¡Gran éxito!!

LA CARTA

Film **PARAMOUNT** totalmente hablado en español, por **CARMEN LARRABEITI, CECILIO RODRIGUEZ DE LA VEGA y LUIS PEÑA**

el de un padre holgazán y casquivano, queda supeditada al yugo de una madrastra voluntariosa y cruel que la somete a toda suerte de humillaciones, llegando, incluso, a arrebatarse el novio, al que convierte en el esposo de su hija propia.

Sin embargo, las penurias de su triste situación no atenúan su firmeza; contesta a las injurias de los que causan su vía crucis con rasgos de ternura y de bondad, y su figura se yergue triunfante sobre todas las miserias de la vida, el rostro hacia los "fuegos del horizonte", símbolo de aquella esperanza que la ha alentado a través de su accidentada juventud.

Esta novela pertenece a "La Novela Rosa".

De venta en la librería Maragat, plaza Emilio Castelar, 13. Valencia.

DE ZAGAL A REY DEL DIAMANTE, por Hans Dominik.

Entre la literatura estimulante, merece figurar este libro que acabamos de leer con verdadero interés, a todo honor. Su autor—Hans Dominik—nos dió recientemente muestras de su ingenio puesto al servicio de la cultura, de la instrucción deleitante, con otra obra que hemos leído más de una vez: "De vendedor de periódicos a millonario".

"De zagal a rey del diamante", es la vida de un muchacho—Klaus—que siendo pastorcillo, a los catorce años, salva a un ingeniero de las acometidas de un toro desmandado.

Desde la primera escena, el lector se siente atraído por las aventuras y vicisitudes del protagonista, recibiendo insensiblemente, las mismas enseñanzas que éste recibe.

Programa para hoy
TRES ZEPPELINES Y UNA PORTERA
 Película cómica

LA MELODIA DEL MUNDO
 Documental Muy interesante
GRAN EXITO

EL VALS DE MODA

La famosa marca sueca **SVENKA** lanza la primera de sus grandes producciones sonoras. Intérpretes: **H. Westergren y E. Friks.** Comedia amena de estudiantes, de juventud, cuyo encanto es realizado por trozos de música, a ratos ligera o frívola, a ratos sentimental.

CAPITOL

HOY MARTES

Sesiones de 4 a 8'30 tarde y 10 noche

ENFERMERAS DE GUERRA

La más impresionante producción de Metro Goldwyn Mayer

Anita Page
 Marie Prevost
 Zasu Pitts
 Robert Montgomery

En defensa de la personalidad valenciana

Por JORDI DE FENOLLAR

Dos volúmenes, a dos pesetas cada uno, en la Administración de **LAS PROVINCIAS** y principales librerías.

Las Cajas Generales de Ahorro inscritas como tales en el Registro especial del Ministerio de Trabajo y Previsión, cuentan con la tutela y protectorado del Estado español, ofreciendo por lo tanto al imponente las máximas garantías y seguridades.

La CAJA de AHORROS de la CAJA DE PREVISION SOCIAL DEL REINO DE VALENCIA

(Avenida de Amalio Gimeno, 10), tiene reconocidos dichos beneficios por Reales Ordenes de 24 de Junio de 1922 y 15 de Enero de 1931.

Imposiciones a interés del 3'25 al 5 por ciento, según condiciones.
 ¡¡Infórmese usted!!

Cartelera

LIRICO.—A las 5'30 tarde y 10 noche: Cine sonoro.
OLYMPIA.—A las 5'45 tarde y 10'15 noche: Cine sonoro.
CAPITOL.—Sesión continua de 4 a 8'30 y a las 10 noche.
COLISEUM.—A las 4'30 tarde y 9'15 noche: Cine sonoro.

De cinematografía

LA PRODUCCION DE LA U. F. A. PARA 1931-32

La constituyen las doce grandes películas sonoras siguientes:

"Ordenes secretas". Drama de espionaje en la Rusia Imperial. Intérpretes: Willy Fritsch y Brigitte Helm.

"El trío de la bencina". Opereta cómica. Versión francesa dialogada. Intérpretes: Lillian Harvey y Henry Garat.

"El favorito de la guardia". Opereta vienesa. Versión francesa dialogada. Intérpretes: Lillian Harvey y Henry Garat.

"Predilecto de los dioses". Comedia sentimental. Versión internacional, música y cantos. Intérpretes: Emil Jannings, Renate Muller y Olga Tschschowa.

"Dilema". Drama. Versión francesa totalmente dialogada. Intérpretes: Jean Perier, Annabella, Richard Wilm y Jacques Maury.

"Concierto histórico". Drama sentimental en la Prusia de Federico el Grande. Versión internacional, música y cantos. Intérpretes: Renate Muller, Otto Gebuehr y Hans Rehmann.

"La última compañía". Drama histórico de la guerra Napoleónica. Versión alemana. Intérpretes: Conrad Veidt y Karin Evans.

"Pez de tierra". Comedia sentimental. Versión francesa dialogada. Intérpretes: Lillian Harvey, André Roanne y Armand Bernard.

"Ha salido un ladrón". Comedia sentimental. Versión francesa dialogada. Intérpretes: Blanche Montel y Henry Garat.

"El ruiseñor". Comedia sentimental. Versión internacional. Intérpretes: Else Elster y Arthur Hell.

"Muñeca". Comedia sentimental. Versión internacional, música y cantos. Intérpretes: Dolly Haas y Alfred Abel.

"Estudiantes". Comedia sentimental. Versión alemana dialogada, música y cantos. Intérpretes: Betty Bird y Willy Forst.

Veinte complementos de un rollo, culturales, dibujos animados y sinfonías.

Para todos los asuntos relacionados con **LAS PROVINCIAS** en Tánger, dirijanse los interesados a la **AGENCIA INTERNACIONAL DE PUBLICIDAD.** Director: Miguel Giménez Cazorla.—Apartado 124 — Antiguó telégrafo español

Radiotelefonía

PROGRAMA

Martes 8 Septiembre 1931.

Leipzig, 259'3 m.
 7: Teatro. 8'10: Bailables. 10'30: Discos. 11'30: Concierto por la orquesta sinfónica de Leipzig: "Der Freischütz", obertura, Weber; "Obertura, scherzo y final", Schumann; "Sinfonía italiana", Mendelssohn. 12'30: Cierre.

Barcelona, 348'8 m.
 7'30 a 8'30: Diario. 11: Campañas. Servicio meteorológico. 1: Sobremesa. Sexteto. Discos. 3: Radiobeneficencia. 4: Cierre. 5'30: Discos. 6: Orquesta. 6'30: Recital de canto. 7: "Los reyes poetas", trabajo literario por D. M. Rubio. 7'10: Orquesta. 8'20: Bailables. 9: Discos. 10: Noticias. 9'10: Discos. 12: Cierre.

Londres 356'3 m.
 7: Orquesta. 8: Noticias. 9: Jack Payne y su orquesta. 10: Davenport. Cierre.

Hamburgo, 372'2 m.
 9'30: Concierto. Cierre.

Muhlacker, 360'1.
 8'30: Recital de clavecín. 9'45: Concierto. Cierre.

Bucarets, 394'2.
 8'45: Recital de canto: "El paño moruno", Falla; "Seguidilla murciana", Falla. Aires rumanos: "Las rosas de Ispahan", Fauré; "Coppelia", vals, Delibes. 9'15: Orquesta: "El Trovador", fantasía, Verdi; "Romanza" en fa mayor, Beethoven; "Porricatto", Helmund.

Ginebra, 403.
 7: Asamblea de la Sociedad de Naciones. 7'45: Recital de canto. 8: Concierto. 9'45: Cierre.

Rabat, 416 m.
 7: Concierto: "El beso", obertura Smetana; "Manón", Massenet; "El Carillón", Wirkowsky; "Roberto el Diablo", fantasía, Meyerbeer; "Carmen", Bizet. Recital de piano 8: Concierto: "Danza española", Morzkowsky; "Adagio", Beethoven; "Los Troyanos de Cartago", Berlioz; "Les Erymues", Massenet. 9: Discos. Cierre.

Madrid, 424.
 8'10: Información del Congreso. 9'30: Lección de Francés; 10: Información del Congreso. "Tosca", selección, Puccini. 12: Campañas. 12'30: Cierre.

Roma, 441 m. Nápoles, 331'4 m.

RESURRECCION

NOTICIAS DE LA REGION

De Aldaya

JUSTO HOMENAJE

A las nueve de la noche del sábado hizo la entrada en Aldaya don Tomás G. López Coronel, sabio profesor del Conservatorio de Música de Madrid, el cual venía acompañado por don José Esteve, en representación de la banda de música la Nueva, siendo recibidos en la Avenida de Blasco Ibáñez por los señores alcalde, juez, comandante de la Guardia civil, demás autoridades locales, la banda de música y el vecindario en masa, que no cesaba en sus demostraciones de alegría.

Puesta la comitiva en marcha, se trasladaron al local que ocupa la banda, en donde fue servido un vermut de honor. Terminado éste, los componentes de la banda hicieron entrega a don Tomás López Coronel del regalo que por su impropria labor en pro de la entidad había realizado dicho señor, consistente en un estuche conteniendo una pluma estilográfica y un lápiz de oro.

El señor Coronel, con palabra modesta y afectación grande, dijo a los asistentes que no era digno de tal homenaje, pues él sólo había trazado un camino, el cual habían seguido los músicos, junto con su laborioso director don Alfredo Navarro, dando lugar con ello al resonante triunfo obtenido en el Certamen musical de Requena; alentóles a que continúen laborando con igual constancia, y de esa forma darán días grandes de gloria a Aldaya. Fue largamente aplaudido.

Ce levantó a hablar Cortés Blat, quien en párrafos elocuentes dijo que, aunque circulaban rumores de que el premio había sido conseguido por ciertas influencias, sabía positivamente que el Jurado lo había otorgado por los méritos de la banda, añadiendo que la música Nueva de Aldaya prefiere tener honra sin premio, que premio sin honra. Da las gracias al digno colaborador señor Coronel y un fraternal saludo a los músicos, y termina haciendo un ruego a la alcaldía, en pro de que en el presupuesto próximo consigne una cantidad para el fomento de tan sublime bella arte. Fue ovacionado al terminar su peroración.

Por último cerró el homenaje el culto y digno alcalde don Francisco Ros, quien resumió las palabras dichas por sus predecesores, y exhortó a la banda y a sus admiradores a que guardaran compostura y nobleza para con los enemigos, prometiendo cooperar en la obra musical de Aldaya. Se le ovacionó largamente.

Como fin a tan brillante homenaje, la banda la Nueva obsequió al numeroso auditorio con un concierto, interpretando varias composiciones musicales, entre ellas "Música clásica", del maestro Chapí, la cual fué dirigida de forma majestuosa por el prestigioso y culto maestro don Tomás G. López Coronel.

Nuestra enhorabuena a los organizadores e intérpretes de tan justo homenaje.

De Náquera

FIESTA DE CARIDAD

El presente año ha superado a los anteriores el censo de Colonia de veraneantes, y el Pasco de las Delicias se ve concurridísimo en los poéticos atardeceres, en los que con el postrer beso solar desaparece el día.

El sábado se celebró una simpática fiesta benéfica para socorrer con su voluntaria recaudación a los pobres de la localidad.

El acto revistió encantadora solemnidad por sus fines altruistas y por la amenidad del variado repertorio.

El programa iba matizado de atractivos y de gran interés, y las iniciadoras, que fueron quienes tomaron parte en la fiesta, obtuvieron un éxito resonante.

Tomaron parte las bellas y simpáticas señoritas Tónica Roig,

Blanca Salinas, Vicentita Carbajosa, Amparín Valls, Emilia Seytre, María Rafaela González y Elvirín Valls, las cuales interpretaron admirablemente los números de canto y baile.

Los "pollos" también dejaron bien sentado el cartel de actores, y recordamos a Juan García Trejo, Francisco-Enrique y Guillermo de Castells, Gonzalo Salinas, Manuel de Castells, Honorato Bosca, Ciro Carbajosa, Ernesto Guillem y Luis Merelo.

El público supo contribuir con su óbolo y se pasó una noche deliciosa, que dejará recuerdo gratísimo entre los veraneantes y naqueranos.

Felicitemos de corazón al romántico pueblo que sabe hacer vivir entre sus frondosas pinadas, personas de excelente corazón que no olvidan a sus pobres.

De Játiva

EL INSTITUTO

Del viaje hecho a Madrid por nuestro alcalde don José Medina y síndico don José Fabra, para recabar del señor ministro de Instrucción pública la creación de un Instituto de Segunda enseñanza en nuestra ciudad, se asegura que éste funcionará a primeros de Noviembre del presente año, instalándose en el cuartel de San Francisco, residencia del disuelto regimiento de Otumba, que guarnecía esta plaza, edificio que con ligeras reformas resultará inmejorable para este fin, tanto por su emplazamiento como por su amplitud, higiene, etc. Felicitemos a estos señores por el éxito alcanzado, que redundará en beneficio de la población.

De Requena

CHARLOTADA

Con una buena entrada, se celebró el viernes la charlotada taurina cómico-dramática.

"El Empastre" fué muy aplaudido durante la celebración de la fiesta, y particularmente el director de la banda, Llapisera, cansado del largo viaje, no hizo más que lucir su presencia, y satisfacción del entradón. El desfile resultó brillantísimo, dentro del mayor orden.

Por la noche la aminoración en la Glorieta era extraordinaria con la anunciada verbena, luciendo ricos y valiosos mantones de Manila distinguidas señoritas, acompañadas de sus correspondientes galanes jóvenes.

De Villarreal

PRINCIPIO DE FIESTAS

Con la traída desde su pintoresco ermitorio a la ciudad de nuestra excelsa Patrona la Virgen de Gracia, han dado principio las fiestas. Tales fiestas tienen su origen, dos veces secular, en un acuerdo del magnífico Ayuntamiento de aquel entonces, haciendo voto de perpetuidad de celebrar fiestas en honor de la Señora todos los años en Septiembre, a raíz de una mortífera epidemia, a la que puso fin la presencia de la veneranda imagen en la población.

Las fiestas religiosas, por primera vez en dos siglos, se celebran sin que el ilustrísimo Ayuntamiento acuda ni contribuya a ellas, faltando al solemne voto que nuestros antepasados hicieron a nuestra Reina; pero el pueblo, que idolatra a nuestra graciosa "Moreneta", acudió como siempre, con mayor entusiasmo, emoción y veneración si cabe, a testimoniar a su Madre su filial devoción. La procesión recepcional fué lucidísima, figurando en ella todo lo más destacado de la ciudad. Con indescriptible emoción presenciamos cómo el pueblo en masa, sin distinción de clases ni de partidos políticos, se agolpaba, descubiertos y reverente, al paso triunfal de

la Madre común de los villarreallenses.

La iglesia Arciprestal era pequeña para contener la muchedumbre y vimos lágrimas en muchos ojos muchas veces y en multitud de personas, de un modo especial, durante la elocuentísima salutación y bienvenida que de la excelsa visitante hizo nuestro dignísimo arcipreste.

En lo alto de la torre ondea la bandera tricolor y una espléndida iluminación, y el programa oficial reza como sigue:

Programa de fiestas aprobado por el ilustrísimo Ayuntamiento de Villarreal, en honor de su Patrona la Virgen de Gracia.

Día 4.—A las cinco de la tarde, recepción de la Virgen...

LÁPIDA APEDREADA

Unos salvajes rompieron a pedradas la lápida que rotula una de nuestras calles con el nombre del inmortal fundador de la ciudad don Jaime el Conquistador. Alrededor del hecho se están haciendo sabrosos comentarios. Hay que ver hasta que extremo llega la fobia monárquica a estos héroes anónimos del republicanismo de nuevo cuño que ahora está en boga.

Suponemos que el Ayuntamiento no tardará en reparar el ultraje a nuestro insigne fundador, poniendo una nueva lápida y buscando a los salvajes autores del incalificable hecho para escarmentarles debidamente.

De Puzol

TEATRALES

En la anchurosa plaza de la Torre congregáronse más de cuatro mil personas el pasado domingo por la noche, para presenciar la gran compañía de comedias valencianas de Enrique Guinot, que en su lindísimo teatro desmontable de verano dió una velada de sabor puramente valenciano.

Representáronse "Terra fangosa", "La oroneta" y dióse una conferencia.

Orgullosos pueden estar, tanto la comisión organizadora, compuesta por los clarísimos señores Esteve, Moreno, Ferrer y Rivera, como los artistas.

De Alacuás

MUSICALES

El domingo día 6 de los corrientes, la banda musical de la Sociedad de Socorros Mutuos de esta culta población, a las once de la mañana, y seguida de imponente manifestación popular, presidida por los dignos presidentes de la banda don Máximo García y don Carlos Gil y otras distinguidas personalidades locales y de la capital, celebró la entrada oficial de la predicha banda, con el fausto motivo de haber obtenido el primer premio en el reciente Certamen musical celebrado en Requena. La banda interpretaba alegres marchas, dirigida por su distinguido director don Emilio Seguí, el cual era constantemente aclamado entre el entusiasmo de la multitud. El codicado diploma era portado en hermoso coche tripulado por las bellísimas señoritas de la localidad María Tárrega, Isabel Forment, Vicentita García, Amparo Monzonía y Pilar García, todas ellas ataviadas con la clásica peña y soberbio mantón de Manila.

Son, pues, tres primeros premios los ganados dignamente durante el espacio de tiempo de dos años, y no debemos regatearles el más sincero aplauso por sus relevantes méritos, por tratarse de gente que comparte las tareas del campo, del taller y de la fábrica, con el noble cultivo del arte divino.

Terminado el acto, la banda, en homenaje a su altruista presidente don Máximo García, ejecutó varias composiciones de su selecto repertorio en el domicilio de aquél, siendo obsequiados, así como las

distinguidas señoritas que acompañaban el diploma.

Sería injusto no dedicarle al señor Seguí unas letras de encomio. Recordamos sus primeros y segundos premios al frente de la banda Primitiva, de Liria, en Valencia y Castellón, y un segundo en Alicante. En el mismo Certamen de Valencia, los conseguidos—primero y segundo—con la Unión Musical de Carcagente, y otros premios principales obtenidos en Alcoy y en otras poblaciones, siendo digno de aplauso la preparación de su banda, la cual no prepara nadie más que él, cosa que no debemos echar en saco roto. Terminó la fiesta entre aplausos generales.

De Burriana

EN HONOR DE LA VIRGEN DE LA MISERICORDIA

En la iglesia parroquial y costeados por familias devotas de esta ciudad, se celebrarán hoy solemnes cultos en honor de nuestra Patrona, la Virgen de la Misericordia. En la misa solemne, que tendrá lugar a las diez, oficiará el canónigo deán de Tortosa, don Antonio Martínez.

A las cinco de la tarde, procesión general, que, según se dice, recorrerá la carrera de costumbre.

LOS FESTEJOS ORGANIZADOS POR EL AYUNTAMIENTO

Con una serenata dada por la Filarmónica, comenzaron las fiestas, que este año no tienen aliencie alguno.

Esta tarde habrá un partido de fútbol femenino, entre los equipos Valencia F. C. y España F. C., y por la noche un castillo de fuegos artificiales.

La comisión de fiestas del Ayuntamiento ha manifestado que la cantidad sobrante de lo consignado para las fiestas de la Patrona, se reparta entre los vecinos pobres que estén imposibilitados para el trabajo y sean cabeza de familia.

De Castellón

EN EL INCENDIO DEL DESIERTO DE LAS PALMAS DOS BOMBEROS SUFRIERON QUEMADURAS DE CONSIDERACION

Coadyuvando en las operaciones de extinguir el fuego de los montes del Desierto de Las Palmas, una gran llama, empujada por una ráfaga de viento, envolvió a los bomberos Agustín Rovira y Francisco Esteve Bellés, prendiendo en las ropas del primero.

Gracias al auxilio que le prestó un compañero suyo llamado José Cortés, no quedó allí abrasado.

Fueron los dos trasladados al edificio del Monasterio, donde el doctor Forcada les prestó auxilio, apreciando al Rovira quemaduras de primero y segundo grado, y al Esteve otras de menor consideración.

En un coche de la ambulancia sanitaria fueron traídos a Castellón, quedando hospitalizados en el Hospital provincial.

Al lugar del siniestro acudió el guarda mayor de la comarca, señor Escorihuela, que en unión de otro guarda reclutó cuanto personal pudo, dedicándose todos a cortar el fuego. En este trabajo pasaron toda la noche del sábado y la mañana del domingo, y a eso de me-

diodía consiguieron localizar el fuego.

Se han quemado millares de pinos y pimpollos en una extensión de 80 hectáreas.

Las pérdidas son de mucha consideración.

Las autoridades de Castellón estuvieron en el lugar del siniestro hasta las primeras horas de la mañana del domingo.

Antes de regresar a Castellón se ofrecieron a las de Benicásim.

LOS HUELGUISTAS DE TELEFONOS

El gobernador civil ha recibido a una comisión de huelguistas de Teléfonos, haciéndole saber que a pesar de las disposiciones del ministro de la Gobernación, de que sean admitidos, ellos continúan en la calle.

El señor Escola les ha ofrecido interesar su petición al señor Maurra.

EL PRIMER PARTIDO DE LA TEMPORADA

El domingo se jugó en el campo del Sequiol el primer partido de fútbol de la temporada.

Contendieron el Almazora y el Castellón, venciendo éste por diez goles a cero.

Debutó en el Castellón el defensor Folguera y volvió a vestir la camiseta verdinegra Saura, que procede ahora del Barcelona.

Hizo un buen partido, mejor que Folguera, que está un poco desentrenado.

A SEGORBE

Mañana el alcalde, presidente de la Diputación, concejales y Banda Municipal, se trasladarán a Segorbe, donde como se ha dicho repetidas veces, se celebrará el acto de rotular dos calles con los nombres de Castellón y Fernando Gasset.

UNA PETICION DE LOS PORTEROS OFICIALES

Una comisión de porteros civiles ha visitado al diputado señor Gasset, presentándole las bases acordadas en la Asamblea para que apoye sus aspiraciones.

Los comisionados salieron muy satisfechos, pues el señor Gasset les ofreció hacer lo que le pedían.

De Alcoy

HUELGA SIN RESOLVER

Continúa en el mismo estado la huelga planteada por los obreros del Sindicato de industrias varias (sección de marroquinería).

NIÑA ATROPELLADA

Con la bicicleta que montaba José Monchó, de 13 años, atropelló a la niña María Jordá Esteve, de 11, resultando con una intensa herida en el brazo izquierdo.

Fuó asistida en la casa de Socorro.

LLUEVE EN ABUNDANCIA

A la hora en que telefoneo, está descargando sobre esta comarca una imponente tempestad, con abundante agua y relámpagos.

HUELGA SOLUCIONADA

En la reunión celebrada el domingo por los obreros de las fábricas de géneros de punto, se acordaron las bases aprobadas por las comisiones patronal y obrera.

LA CAFIASPIRINA
regulariza la circulación de la sangre y el ritmo del pulso.

Aumenta el bienestar y no afecta al corazón ni a los riñones.

BAYER

DE BARCELONA

Aunque lentamente, la población va recobrando su aspecto normal.—El gobernador ha expresado su gratitud a todos los que han contribuido al renacimiento de la tranquilidad.—Manifestación en honor del señor Maciá.—Ha fallecido otro de los heridos.— Varias noticias de los sucesos

El domingo por la mañana dió término la huelga revolucionaria y recobró la población, aunque lentamente su aspecto normal. El ambiente del público era de confianza y se vieron las Ramblas concurridísimas de público.

Los tranvías y autobuses prestando normal servicio, daban nota de tranquilidad y animación.

Grupos numerosos se situaron ante los puntos donde hubieron los sucesos más importantes, haciendo los comentarios naturales. Fueron reparadas las líneas telefónicas destrozadas, estableciéndose comunicación con toda España.

Las autoridades han recibido gran número de felicitaciones por el término del conflicto.

También las ha recibido el jefe superior de Policía, quien ha demostrado grandes dotes de mando y energía que le han servido para recibir gran número de plácemes.

El gobernador ha felicitado al general Batet, al Ejército, Policía, guardia de Seguridad y comandante de Marina, por su cooperación en el restablecimiento del orden.

Los presos en el "Dédalo" comen el rancho de la marinería, abundante y bien condimentado.

El gobernador ha indicado que respeta la opinión de los componentes de la Izquierda Catalana, contra su actuación, pero que él —el gobernador— atenderá siempre a restablecer los principios de orden y ciudadanía, cuando éstos sean lesionados.

Se han identificado los cadáveres de Justo Arqueaga, de 30 años, y de Jae Año Mach, de 19. El primero, por sus padres, y el de Año por unos familiares.

Han sido detenidos Manuel Sitges, Carmen Aldea y Pedro Slura, por juzgarlos complicados en los sucesos.

El gobernador ha publicado un manifiesto en el que especifica los móviles del movimiento último. Dice que hay que defender la consolidación de la República y el orden, y que todos los ataques serán en perjuicio de Cataluña, que está en vísperas de alcanzar su libertad política.

Esta tarde el gobernador civil ha recibido a los periodistas en su despacho.

Les ha manifestado que después de resuelto el conflicto quería hacer pública su gratitud para todos cuantos han contribuido al restablecimiento de la paz social.

Entre estos elementos figuran especialmente los partidos catalanes, el radical y la izquierda republicana, que contribuyeron eficazmente al restablecimiento de la normalidad.

"Quiero hacer público—ha dicho— que tuve medios a mi alcance para sofocar la rebelión, y he dedicado un elogio a la fuerza pública que cooperó a la obra de la República con abnegación y sacrificio.

No creo—ha seguido diciendo— que estos hechos se repitan, por que dada su naturaleza sospechosa, se realizan investigaciones que darán el apetecido resultado.

Ha censurado que elementos que permanecieron acallados durante la Dictadura, traten ahora de promover revueltas y disturbios.

Ha agregado que de ahora en adelante se ha de acatar todo cuanto provenga en materia de política catalana, no sólo de la Generalidad, sino del Gobierno pues piensen lo que quieran no tienen otro camino.

Se ha lamentado de las censuras injustas de la prensa para su actuación y de las versiones vertidas acerca de que la rebelión fuera maniobra de respetables elementos catalanes.

Ha terminado haciendo votos

por la prosperidad de Cataluña, a cuya obra se asocia con el mayor entusiasmo.

Esta noche, a las ocho, se celebró la manifestación de adhesión y simpatía al señor Maciá, organizada por la izquierda republicana de Cataluña.

Dicha manifestación era también interpretada como un acto de protesta por los ataques de que el periódico "La Vanguardia" hizo objeto al presidente de la Generalidad.

En la plaza de la República se congregaron unas 15.000 personas, al frente de las cuales iban representaciones de los círculos con banderas.

El diputado señor Dencás hizo la ofrenda del homenaje al señor Maciá, de quien dijo ha sido ultrajado por la prensa monárquica.

Habló después el doctor Ayguadé, alcalde de la población, y a continuación el lugarteniente del homenajeado, Ventura Gassols expresándose ambos en tono de adhesión al presidente de la Generalidad.

Luego hizo uso de la palabra el señor Maciá, que pronunció un discurso de tonos completamente obreristas.

Dijo que no le importaban las censuras de la prensa, porque no hay nada capaz de hacerle retroceder ni un paso de sus ideales y de sus propósitos; y además, como demócrata que es, es partidario de que debe haber plena libertad de opinar.

Los discursos fueron muy aplaudidos.

Después de celebrada la manifestación, unos grupos se trasladaron frente al edificio de "La Vanguardia", para manifestarse en actitud hostil por el artículo que dicho periódico publicó contra el señor Maciá, y que ha sido reproducido por los más importantes diarios de España.

Acudieron fuerzas de Seguridad y la cosa no pasó de algunos silbidos.

En "La Vanguardia" se reciben millares de cartas y telegramas de felicitación y adhesión con motivo de la publicación del artículo que queda dicho.

El señor Maciá ofreció una comida a los parlamentarios catalanes que se encuentran en Barcelona.

Asistieron en total 24 diputados.

Durante la comida cambiáronse impresiones acerca de la labor parlamentario que hay que desarrollar para la aprobación del Estatuto.

Entre varios socios de la Cámara de la Propiedad Urbana, de esta ciudad, ha cundido la idea de estimular a todos los ciudadanos a que procuren gratificar todo lo posible al cuerpo de carteros que durante estos días de huelga, no obstante los rigores del sol y la carencia absoluta de tranvías y autobuses, no han dejado de prestar sus servicios, repartiendo la correspondencia incluso en el extrarradio. La abnegación de los carteros bien merece la gratitud de toda la ciudad y por ello sería de desear que de alguna forma se gratificase tan loable esfuerzo.

En el Hospital ha fallecido otro de los heridos que resultaron en los sucesos del jueves último.

Se llama Justo Arteaga y era presidente del Sindicato de los Barberos.

Este individuo fué herido en la calle del Obispo, cuando se negó a atender las indicaciones de un guardia.

Esta tarde, a bordo del "Dédalo", el juez del Hospital y el juez del distrito de la Audiencia tomaron declaración a los individuos que están detenidos a bordo de dicho buque.

Las declaraciones fueron extensísimas y a consecuencia de ellas se ha declarado auto de procesamiento y prisión contra veinte de ellos.

Procedentes de Zaragoza han sido traídos a Barcelona los detenidos Francisco Tarragó y Saturnino Pallás, autores del asesinato del señor Layret, los cuales, como se sabe, fueron detenidos hace dos meses.

Ingresaron en la cárcel, siendo sometidos esta misma tarde a un interrogatorio por el juez especial señor Aragónés.

EL CONCEJAL VALENCIANO SEÑOR REIG, DARA UNA CONFERENCIA

En la Casa Valencia, de esta capital, dará una conferencia el pró-

ximo domingo el culto letrado y líder del regionalismo valenciano, don Joaquín Reig.

Versará acerca de la política nacional relacionada con Valencia y Cataluña.

MOVIMIENTO DEL PUERTO

Vapores entrados:
"Jonge Anthonij", de Rotterdam.
"Ayala Mendi", de Vigo.
"Cabo Ortegá", de Santander.
"Legazpi", de Santa Isabel.
"Manya y Aurora", de Gijón.
Salidos:
"Cabo Sacratif", para Cette.
"Cabo La Plata", para Bilbao.
"España", para Génova.
"Legazpi", para Marsella.
"C. de Sevilla", para Las Palmas.
"C. de Mahón", para Ibiza.
"C. de Valencia", para Valencia.
"C. de Barcelona", para Palma.

DE PROVINCIAS

Asalto a un cuartel de la Guardia civil

Dos heridos graves

Córdoba.— Se conocen detalles de los sucesos ocurridos en Doña Mencía.

Al médico titular le fué encontrada una hoja comunista, en la que daba instrucciones para efectuar un asalto a bancos, cuarteles, establecimientos comerciales e industriales de importancia.

Enterada de ello la autoridad adoptó toda clase de precauciones, que se mantuvieron ayer durante todo el día.

En Doña Mencía un grupo de comunistas intentó asaltar el cuartel de la Guardia civil.

Salió el sargento del puesto, que trató de disuadir a los asaltantes de sus propósitos.

Los asaltantes sujetaron al sargento, mientras uno de ellos le hizo un disparo de pistola a bocajarro, causándole una herida grave en la cabeza.

Un guardia, desde la puerta de la casa cuartel, disparó entonces contra el agresor, causándole una herida de pronóstico grave.

Acudieron fuerzas de la Guardia civil, que consiguieron restablecer el orden y practicaron detenciones.

Las armas expedidas durante el mes de Agosto en Eibar

San Sebastián.—Durante el pasado mes de Agosto, en la zona armera de Eibar, han sido expedidas las siguientes armas:

Largas: 9.929 escopetas centrales; de pistón, 528; tercerolas, 34; Lefauchex, 6; rifles, 27; carabinas, 24; Flobert, 170.
Total, 10.178.

Armas cortas: pistolas y revólveres oscilantes, 2.593; Colt, 2.228; Smith, 150; Nagan, 42; Vallard, 30; Petit, 38; Veloubrown, 5; Villodow, 30; Rangel, 35; automáticas, 5.258.
Total, 10.444.
Total general, 21.162.

El general Sanjurjo

Zaragoza.—Ayer estuvo en esta ciudad el general Sanjurjo en viaje particular e inmediatamente regresó a Madrid.

MITIN DE AFIRMACION CATOLICA

Azpeitia.—El domingo se celebraron varios actos de afirmación católica en Azcoitia.

Hicieron uso de la palabra varios oradores.

Hubo misa, partido de pelota y actuación de los "spadancharis". El acto resultó muy brillante y animado.

Las maniobras militares

Vitoria.— El domingo llegaron aquí las tropas que efectúan maniobras en Guipúzcoa.

En el Círculo Mercantil se celebró un baile en honor de los oficiales forasteros, siendo éstos también obsequiados con una comida por sus compañeros de la plaza.

Ayer lunes las fuerzas efectuaron una salida, terminando la maniobra con práctica de tiro con cartuchos de foguete.

Las fuerzas se concentran en Gamarra.

Ayer, a la entrada de la población, desfilaron las fuerzas ante el general Gil Yuste.

El general Navarro sale para Madrid

Orense.— Ayer a las seis de la tarde marchó en el expreso a Madrid el general Navarro y Alonso de Celada, acompañado de su esposa y un agente de Policía.

Marcha a ponerse a disposición de la comisión de Responsabilidades.

ACUSACIONES CONTRA UN PARROCO

Toledo.—El domingo se produjo un alboroto en el pueblo de Mora, con motivo del reparto de unas hojas en que se acusaba al cura párroco de haber pronunciado frases ofensivas para las madres no católicas, en un sermón del día primero en Manzanque.

El alcalde invitó al párroco a constituirse en prisión, para evitar los sucesos desagradables que pudieran producirse, dada la excitación reinante.

Las autoridades de Manzanque enviaron una carta en la que niegan rotundamente la afirmación de que el mencionado párroco hiciera en aquel lugar las manifestaciones que se le atribuyen.

Visitó al gobernador interino una comisión para protestar del hecho y solicitar la libertad del sacerdote.

El gobernador contestó que nada podía hacer, por ser el asunto de la competencia del juzgado.

ASAMBLEA VINICOLA

Socuéllamos.— El domingo se celebró una Asamblea vitivinícola a la que asistieron numerosos cosecheros y almacenistas de vino.

Se pronunciaron varios discursos.

Se acordó interesar del Gobierno que suspenda las negociaciones comerciales con Francia hasta que ésta permita la entrada de nuestros vinos en la nación.

Ha habido exageración

Zaragoza.—El gobernador facilitó ayer una nota, diciendo que en Madrid se concede demasiada importancia a la orden dada de que dos compañías de Infantería marcharan a Jaca.

Dijo que todo el movimiento que se ha producido es hijo del nerviosismo reinante, porque nadie que piense lógicamente ha de creer que para reprimir un movimiento se envíen sólo dos compañías y sin utilizar medios rápidos de transporte.

Añadió que había telegrafiado a Madrid para que fuera puesto en libertad el ex capitán Rexach.

Ayer comenzó la reparación de los hilos rotos de teléfonos, bajo la protección de la Guardia civil.

Intentonas comunistas

Mieres.— El partido comunista intentó celebrar en conmemoración del 6 de Septiembre, un mitin y una manifestación.

La autoridad se negó a acceder a ello.

La Guardia civil acudió previamente al lugar indicado para la celebración del acto, con objeto de impedir la celebración del mismo.

Por la tarde los comunistas organizaron una manifestación.

Les cortó el paso la Guardia civil, que hizo sonar los tres toques de atención y luego hizo disparos al aire, sin consecuencias.

Se practicaron numerosas detenciones y fueron ocupadas a los revoltosos varias pistolas.

El caballo que montaba el alférez de la benemerita, resultó herido.

Se asegura que como protesta contra esta represión los comunistas preparan un acto.

Coruña.— El domingo trataban de celebrar un mitin los comunistas, cosa que no consiguieron merced a la prohibición hecha para ello por el gobernador civil.

Por la mañana varios grupos recorrieron las calles principales; pero fueron fácilmente disueltos por la Guardia civil.

(Sigue a la página 12)

DE TODO EL MUNDO

En la Asamblea de la Sociedad de Naciones

UNA INVITACION A MEXICO

Ginebra.—El texto de la moción leída por el señor Lerroux durante la sesión de ayer de la Asamblea de la Sociedad de Naciones, dice así:

“Las delegaciones de España, Imperio Británico, Alemania, Francia, Italia y Japón, presentan a la presidencia de la Asamblea el proyecto de resolución siguiente:

Considerando que México no figura en el anexo del Pacto donde se enumeran los países invitados a dar su adhesión; considerando que es de toda justicia que la Sociedad de Naciones repare esta omisión tan contraria al espíritu mismo de la Sociedad, proponen a la Asamblea que sea invitado México a adherirse al Pacto y preste a la Sociedad de Naciones su preciosa colaboración como si hubiera sido invitado desde el principio.”

Después de terminada la lectura de esta moción, fué acogida con una salva de aplausos.

Lerroux invitó a la Asamblea a pronunciarse sobre el asunto durante la reunión de hoy por la mañana.

Es casi seguro que esta moción se aprobará por aclamación.

DISTRIBUCION DE LA DELEGACION ESPAÑOLA

Ginebra.—La delegación española ha quedado distribuida de la siguiente manera en las comisiones de la Asamblea.

Primera comisión: Cuestiones jurídicas. Hurtado y López Olivan. Asesor, Badaró; secretario, Iturriaga.

Segunda comisión: Cuestiones financieras y obras de organización técnica. Bornis, Casares y Palacios. Asesor, Pascual; secretario, Arensala.

Tercera comisión: Desarme. Lerroux, Madariaga y Palacios. Asesor, general García Benítez; secretario, conde de Bailén.

Cuarta comisión: Cuestiones administrativas y de presupuestos. Palacios, Casares y López Olivan. Secretario, Villaurrutia.

Quinta comisión: Cuestiones sociales. Casares y Clara Campoamor. Asesor, Pascual; secretario, Latorre.

Sexta comisión: Cuestiones políticas. Lerroux, Madariaga, Hurtado y López Olivan, Secretario, Oyarzábal.

LLEGADA DE VARIOS MIEMBROS DE LA DELEGACION ESPAÑOLA

Ginebra.—Procedente de Madrid llegó el domingo la señorita Clara Campoamor, miembro de la delegación española.

También se encuentra desde ayer en Ginebra el conde de Bailén, jefe de la Secretaría de la Sociedad de Naciones del Ministerio de Estado español.

Ayer por la mañana llegó el señor Palacios.

INAUGURACION DE LA SOCIEDAD DE NACIONES

Ginebra.—Como estaba anunciado, a las diez y media de la mañana de ayer se celebró la sesión inaugural de la Asamblea de la Sociedad de Naciones.

Minutos después de las diez y media de la mañana, el señor Lerroux declaró abierta la sesión y se procedió seguidamente a la designación de la comisión encargada de comprobar los poderes de las delegaciones.

En la sesión inaugural de la Asamblea, Lerroux, en calidad de presidente en ejercicio del Consejo de la Sociedad, saludó a todos los delegados, elogiando la labor realizada por la Sociedad.

Aludió a la próxima Conferencia del desarme, a cuya obra debemos todos contribuir, pues será sin duda, eficaz en el mantenimiento de la paz del mundo.

Aludiendo a la crisis económica mundial, apuntó la inquietud que existe en todos los países.

La Asamblea de la Sociedad de Naciones debe coordinar todos los esfuerzos para detener la ola de pesimismo y trabajar para robustecer y buscar soluciones en el aspecto financiero, económico y político.

Yo invito a todos a colaborar en esta obra, que puede ser una obra magna.

ES ELEGIDO PRESIDENTE DE LA ASAMBLEA, TITULESCO

Ginebra.—Después del discurso del señor Lerroux, que fué unánimemente elogiado por la Asamblea de la Sociedad, se procedió a la elección de presidente.

Fué elegido el delegado de Rumania, Titulesco, quien ya presidió la once reunión de la Asamblea.

Este es el primer caso en que dicha Asamblea designa dos veces consecutivas a una misma personalidad para que presida los trabajos.

La reunión de la Asamblea se levantó después de examinar las cuestiones inscritas en el orden del día.

Se procedió a la designación de comisiones y al reparto de los trabajos inscritos en el orden del día.

Durante la sesión de ayer mañana en la Asamblea de la Sociedad, se dió lectura a una proposición firmada por España y cinco potencias más que tienen puesto permanente, en la que se invita a la República de Méjico a dar su adhesión al pacto de la Sociedad de Naciones.

La lectura de la moción fué acogida con grandes aplausos, testimonio del estado de espíritu de la Asamblea y de la satisfacción que produciría en el seno de la Sociedad el que el Gobierno de Méjico diera una contestación afirmativa.

La impresión dominante, dados los aplausos que subrayaron la lectura de la proposición, es de que la Asamblea la aprobará por aclamación, siendo de señalar que la delegación española ha tomado parte preponderante en la presentación de esta moción.

LOS TRABAJOS DE LA ASAMBLEA

Ginebra.—El Consejo de la Sociedad, en una reunión de carácter privado, se ha dado por enterado del fallo dictado por el Tribunal de Justicia Internacional de La Haya, en el asunto relativo a una unión aduanera austroalemana.

No hubo debate alguno.

El Consejo dedicó la mayor parte de su larga reunión al examen de las diferencias surgidas entre Grecia y Bulgaria, relativas principalmente a los perjuicios indirectos de la moratoria Hoover sobre reparaciones.

Hicieron una exposición de los hechos Venizelos y el presidente del Consejo búlgaro.

SACUDIDAS SISMICAS

Florenia.—Se han sentido dos ligeras sacudidas sísmicas esta madrugada a las 2'30 y otras dos a las tres.

El terremoto fué notado en todos los pueblos circundantes y en otras ciudades de Toscana, no causando en ningún sitio daños importantes.

NUOVO PARTIDO ALEMÁN

Berlín.—Acaba de crearse un nuevo grupo político de izquierda, que se llama grupo trabajador, partido político de la izquierda.

Este nuevo partido combatirá por igual la política social democrática y la de los comunistas.

El nuevo partido preconiza la economía convenientemente dirigida, el desarme y la unión de los pueblos.

Congreso de las Trade Unions

DISCURSO DEL PRESIDENTE

Bristol.—Ayer por la mañana celebró su apertura el Congreso de las Trade Unions.

El presidente pronunció un discurso en el que, entre otras cosas, dijo:

Fuerzas secretas han sido la causa de la caída del Gobierno laborista, y estas mismas fuerzas han establecido un nuevo Gobierno sin la autorización del Parlamento ni la del pueblo, valiéndose por medios que equivalen a una Dictadura.

Los acontecimientos recientes han puesto de manifiesto la existencia de una organización bajo cuya influencia han sucumbido los partidos políticos, a excepción del partido laborista.

Esa misma organización ha efectuado en el terreno financiero una revolución más completa que la que hubiera podido realizar una Dictadura militar.

Añadió que se niega a admitir que una reducción de salarios pueda remediar la crisis por que atraviesa la Gran Bretaña, que deja sentir sus efectos en el mundo entero.

Agregó que los nuevos ministros han ido sobre todo contra el socorro destinado al paro forzoso, y que es necesario que se transforme el proyecto actual por un proyecto nacional de socorro contra el paro, cuyos fondos se recaudarán mediante impuestos sobre las rentas y los sueldos.

Terminó preconizando unas próximas elecciones como único medio para poner fin a la situación actual y a los enormes estragos que han resultado de los últimos acontecimientos.

En la reunión de la tarde el secretario general glosó las manifestaciones expuestas por el presidente en la sesión de la mañana.

Trató de demostrar que el régimen actual es una tentativa rígida contra el régimen de socorros para el paro forzoso.

Al terminar la reunión declaró que estaba convencido de que si se llegara a una reducción de salarios, sería inevitablemente el punto de partida para una serie paulatina de hechos por los que se opondrían por todos los medios.

El Congreso aprobó después por unanimidad la actitud del Consejo de las Trade Unions, adoptada en las últimas semanas.

EL PAPA RECIBE A DIEZ MIL PEREGRINOS BELGAS

Ciudad del Vaticano.—El Papa ha recibido esta mañana en audiencia a diez mil obreros belgas, venidos en peregrinación.

Las secciones femeninas que llevaban trescientos estandartes, le han ofrecido donativos, consistentes en productos de sus artes y oficios.

El Papa les ha dirigido un discurso en el que ha referido la satisfacción que siente por ver resuelta la cuestión de la acción católica para gloria de Dios y para la expansión del reino de Cristo.

¿SE RETIRA SCHOBER?

Viena.—Según el periódico “Wiener Mittags Zeitung”, el canciller, señor Muresch, ha declarado que el señor Schober le había ofrecido su dimisión antes de marchar a Ginebra.

Según dicho periódico, la retirada del señor Schober no es una cosa segura y depende de la actitud que adopte el señor Curtius.

Si éste presenta la dimisión a consecuencia del fracaso del proyecto de unión aduanera, el señor Schober le imitaría probablemente.

El movimiento revolucionario de Chile

Nueva York.—Dicen de Santiago de Chile que 300 hombres de las fuerzas gubernamentales han resultado heridos, cuando trataban de reconquistar de los rebeldes la base naval de Talcahuano.

El crucero “Almirante Rivero”, que figura entre los buques reoel-des, se lanzó hacia la costa llevando bandera blanca.

Las tropas del Gobierno, creyendo que el navio trataba de rendirse, no dispararon contra él, pero de pronto el “Almirante Rivero” hizo fuego contra los gubernamentales.

Estos respondieron en la misma forma, hasta que lograron someterlo.

Tres contratorpederos y tres submarinos se han rendido y forman parte de la flota del Gobierno.

El “Almirante Rivero” será utilizado para atacar a los rebeldes.

Santiago de Chile.—Cinco destructores que estaban en manos de la Marina sublevada, se rindieron sin condiciones.

Se espera que el acorazado “Almirante Latorre” se rendirá dentro de poco.

La tranquilidad es completa. El Gobierno ha felicitado a los aviadores que bombardearon con éxito la flota sublevada.

Buenos Aires.—Dicen de Santiago de Chile que el ataque de la Aviación central sobre la flota sublevada en Coquimbo duró quince minutos.

Los aviones volaron sobre los navios, lanzando bombas, algunas de las cuales alcanzaron al acorazado “O'Higgins”, muriendo cuatro marineros y provocando un incendio que pudo ser rápidamente dominado por la tripulación.

Una canoa de salvamento del acorazado “Almirante Latorre” fué destruida por una bomba, alcanzando también al submarino “H-4”, cuya tripulación pudo ganar la costa en una canoa.

Los cañones antiaéreos de los navios contestaron al ataque de los aviones, consiguiendo destruir uno de éstos en el momento en que se disponía a aterrizar.

La población de Coquimbo, refugiada en la costa, ha seguido el combate con gran emoción.

La noticia de la rendición de los marinos sublevados, ha dado mo-

tivo a escenas de entusiasmo en Santiago de Chile.

La muchedumbre recorrió las calles vitoreando al Gobierno y al general Vergara, jefe de las fuerzas de tierra y mar.

Las pérdidas de las fuerzas gubernamentales en la acción de Coquimbo, han sido insignificantes.

Los rebeldes, por su parte, tuvieron 100 bajas entre muertos y heridos.

Londres.—Dicen de Nueva York que según telegrafían de Santiago de Chile, cuatro de los acorazados rebeldes se han rendido temerosos de que el Gobierno les amenace con bombardearlos.

Gran parte de las fuerzas del Gobierno lucha activamente para rendir a la tripulación de los buques situados en la base de Coquimbo.

El comandante de la flota ha dicho que los rebeldes que sean puestos en libertad se unirán a varios oficiales para dirigir las operaciones.

Buenos Aires.—Dicen de Chile que los aviones que fueron enviados a batir a la flota sublevada, bombardearon estos buques.

Los leales se apoderaron del acorazado “Capitán Prat”, y echaron a pique al crucero “Almirante Rivero”.

Nueva York.—Noticias de Santiago comunican que se ha librado un sangriento combate en las inmediaciones de Talcahuano, entre leales y rebeldes.

El triunfo ha sido indeciso. Quedaron unos 500 muertos en el campo de batalla.

Nueva York.—Los buques sublevados en Coquimbo hicieron una salida, dirigiéndose hacia el Norte, en vista de no haberse aceptado las condiciones que imponían para entregarse.

Los leales les batieron y los buques rebeldes volvieron a su base de operaciones.

Parece que se han entregado los rebeldes de Vergara, Valdivia y Yerva Buena.

Ha sido capturado el crucero “Almirante Rivero”.

El crucero “O'Higgins” ha sido echado a pique.

Los sublevados atacaron el polvorin de Punta Parra, siendo rechazados.

COMENTARIOS SOBRE EL FALLO DEL “ANSCHLUSS”

La Haya.—Antes de dar lectura a la opinión consultiva del Tribunal Internacional de Justicia sobre la cuestión de la unión aduanera austroalemana, el presidente Adatci, había leído el decreto del tribunal relativo a la designación de jueces “ad hoc” entre los que figuran el señor Altamira, por España. Como se sabe, no debía figurar ningún juez austriaco ni checoslovaco.

El fallo del Tribunal es aquí objeto de numerosos comentarios.

El hecho de que la mayoría del Tribunal se haya pronunciado solo sobre la incompatibilidad con el protocolo de Ginebra, absteniéndose de hablar del Tratado de San Germán, es considerado como sin consecuencia, toda vez que el protocolo de 1922 es evidentemente complemento del artículo 88 del Tratado de San Germán.

Por otra parte, siete jueces, de una mayoría de ocho, han insistido sobre este punto, y subrayado, no sólo la incompatibilidad con el protocolo de Ginebra de 1922, sino también con el Tratado de San Germán; y los ocho jueces de mayoría han reconocido, en suma, que la unión aduanera es incompatible con los compromisos tomados por Austria, y que podría comprometer la independencia económica de aquel país, lo cual

es, desde los dos puntos de vista, toda la tesis sostenida por M. Paul Bonchour anteriormente en nombre de Francia.

PRUEBAS DE VELOCIDAD NAUTICA

Detroit.—Las pruebas de velocidad náutica celebradas entre el corredor Caye y Wood, terminaron con la victoria del primero, que venció a su contrincante, logrando una velocidad horaria de 89'13 millas.

Esta cifra constituye el record de velocidad alcanzada en canoas automóviles.

MUSSOLINI REVISTA A 50.000 VANGUARDISTAS

Roma.—Esta mañana Mussolini ha visitado el campamento de los Dux, donde ha revistado a unos 50.000 vanguardistas, pertenecientes a todos los puntos de Italia.

Ha sido recibido por las autoridades y por el jefe del campamento, al que ha expresado su complacencia por el estado de orden y disciplina de los jóvenes fascistas, que le han aclamado con entusiasmo.

Lea usted LAS PROVINCIAS

Más de provincias

A Barcelona

Cartagena.—Marchó a Barcelona el destructor "Churruca", con órdenes reservadas. Se preparan para zarpar otros buques. En el arsenal militar se organizaron siete equipos de técnicos electricistas que saldrán seguramente para Málaga.

Asamblea de la Federación sevillana de la U. G. T.

Sevilla.—El domingo, en el teatro del Duque, se reunieron las Sociedades de la Federación de la U. G. T. de los pueblos, con una representación de más de 70.000 afiliados. La primera sesión duró hasta las cinco de la tarde, volviendo a reunirse por la noche. Fué aprobado el Reglamento de la Federación provincial, designándose varias ponencias, que estudiarán los problemas de trabajo que afectan a cada pueblo.

Maura en San Sebastián

San Sebastián.—De riguroso incógnito estuvo ayer mañana en esta ciudad el ministro de la Gobernación. Un periodista habló con él y se negó a hacer declaraciones, diciendo que bastante había hecho en su conferencia de Burgos. Añadió que el movimiento de Jaça estaba liquidado. —Los periódicos suspendidos —agregó— no tardarán en salir. Lo harán en momento oportuno, pero ese momento no ha llegado todavía. Por la noche el señor Maura emprendió su viaje de regreso a Madrid.

De Teruel

GRAVE ACCIDENTE DE BICICLETA

Ayer tarde descendía por la cuesta de la carretera de Alcañiz, hacia la Glorieta, montado en una bicicleta, el joven Vicente Asensio Romero, de 16 años, natural de Villafranca del Campo, vecindado en ésta, y estaba de dependiente en el parador del Vidrio. Sea que le fallaron los frenos, o por la velocidad que llevaba no pudo coger bien la curva que allí existe, vino a caer a la carretera de Valencia, resultando con lesiones internas gravísimas. Fué conducido al Hospital provincial.

INCENDIO EN UN MONTE

Dicen de Alfambra haberse declarado un incendio en el monte de Las Pardinas, término municipal de Galves y Perales, propiedad de varios vecinos. Se quemaron 30 hectáreas de terreno de monte bajo, calculándose las pérdidas en 1.500 pesetas.

DEPORTES

Como dijimos el sábado, ayer se jugó un partido de fútbol entre los infantiles del Juventud y Rapid, venciendo éstos por tres tantos a cero.

UN TIMADOR ORIGINAL

Dicen de Madrid a la prensa local, que se dedica a dar timos un sujeto que se titula turolense y dice llamarse Domingo del Río. En Madrid visita a los familiares de distinguidos vecinos de Teruel, y es tan sorprendente el carisma, que da toda clase de datos sobre la vida de los que piensa timar. Entre estas familias se encuentra la del delegado de Hacienda y la de un representante en Cortes.

LA FESTIVIDAD DE LA VIRGEN

Mañana, festividad de la Virgen, en la Santa Iglesia Catedral habrá solemne función religiosa y sermón a cargo del magistral de la Catedral.

EL TIEMPO

En estos momentos que teléfono llueve, aunque con poca intensidad.

REAPERTURA

Después de haber realizado varias obras en sus salones, ayer reanudó sus funciones el cine Parisiana, con lleno rebosante.

REINTEGRADO A SU CARGO

Se ha reintegrado a su cargo el interventor de esta Delegación de Hacienda, don Luis Gasca Miquel.

PARA SOLUCIONAR LA HUELGA MINERA

El gobernador civil no ha regresado todavía de Montalbán y Utrillas, a donde fué para solucionar la huelga en aquella cuenca minera.

Acción Cultural Valenciana en Carcagente

El domingo pasado la Agrupación de universitarios que ostenta aquel título, representado por una delegación suya, celebró en Carcagente un acto cultural, en el teatro de Apolo de aquella ciudad. El coliseo estuvo lleno, y esto indica el interés que despertó el acto. Tras breve presentación de los oradores, hecha por el juez señor Boquera, quien además enfocó claramente el espíritu valenciano, leyéronse unas cuartillas del doctor don Vicente Genovés, que no pudo asistir, y hacía notar cómo los universitarios valencianos trabajan culturalmente por la cultura y valorización del país.

El arquitecto señor Donderis Tatay habló con efusión de las posibilidades políticas del pueblo valenciano, explicando las ideas de Nación y Estado, diciendo que el valencianismo universitario iba a sembrar ideas, amores e inquietudes espirituales.

El señor Mateu y Llopis expusieron con admirable claridad la evolución histórica espiritual del pueblo valenciano, y sus características expresadas por el arte y por el idioma.

Acto seguido don Joaquín Reig pronunció un bello y substancioso discurso, diciendo que el problema de la personalidad valenciana consiste en asentar los principios de unidad del pueblo valenciano, la lengua y la cultura propias, comunicando su entusiasmo por completo al auditorio.

Todos los oradores fueron aplaudidísimos. El acto fué realmente de gran intensidad de valencianismo.

El Conservatorio de Música y sus nuevas orientaciones

Acertada gestión fué la del nombramiento del distinguido y joven maestro don Pedro Sosa para la dirección de aquel centro. Las cualidades de actividad y convicción del señor Sosa se han puesto de manifiesto "in continenti". Como estábamos en periodo de vacaciones, pudo emprender la difícil gestión de dar existencia académica de solvencia definitiva a los profesores de aquel centro. Gestión legal decimos, porque la ley establece condiciones de vida (formas de escalafones, sueldos, disciplinas) que no se otorgaban, y que las anteriores situaciones prometían realizar sin hacerlo nunca. El señor Sosa merece reconocimiento por esas gestiones, que, a decir verdad, hallaron eco en

los políticos de la región: los diputados don Miguel S. Andrés y todos los demás que ostentan representaciones de la ciudad o la provincia, han tenido para con el señor Sosa la mejor buena voluntad, y creemos que será un hecho esa dignificación del profesorado de provincias, tan injustamente postergado hasta el día, siendo así que, Conservatorios como el de Valencia, en vez de costar dinero al Estado, aún le son reproductivos.

Otra grata noticia es la del nombramiento en propiedad como catedrático de Declamación de nuestro Conservatorio, recaído en el prestigioso actor y valioso maestro don Francisco Comes.

Como se ve, son excelentes las orientaciones que va tomando aquel centro docente.

Enviamos a su director señor Sosa, por sus acertadas gestiones y al señor Comes por su nombramiento, nuestra cordial enhorabuena.

Escuela de Artes y Oficios Artísticos

El día 15 del actual, de 11 a 12 y de 6'30 a 8'30, estará abierta la matrícula en esta secretaría, para el curso 1931-32.

Las enseñanzas que se cursan en este centro, son: Gramática Castellana y Caligrafía.—Aritmética y Geometría prácticas y Elementos de Construcción.—Elementos de Mecánica, Física y Química.—Dibujo Lineal.—Dibujo Artístico y Elementos de Historia del arte.—Modelado y Vaciado y Composición Decorativa (Escultura).—Composición Decorativa (Pintura).—Prácticas de Taller de Cerámica y sus aplicaciones.—Pirograbado y Batik.—Taquiografía y Mecanografía.

Para ingresar, acreditarán los alumnos haber cumplido doce años de edad y habrán de sufrir una prueba consistente en un ejercicio de lectura, escritura y las cuatro reglas elementales de Aritmética. Para verificar la matrícula exhibirán su cédula personal si son mayores de catorce años o la del padre o fiador si son menores de edad. Además, justificarán hallarse revacunados.

A las prácticas de taller sólo serán admitidos los que hubieren cumplido catorce años de edad, sujetándose a lo dispuesto en el reglamento interior.

El día 20 del actual, a las seis y media de la tarde, darán principio los exámenes de ingreso. Valencia 7 de Septiembre 1931.—El secretario, J. Ventura Grau.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

LA SEÑORA Doña Rosita Roselló Almerich DE GONZALEZ

que ha fallecido a las 3 de la madrugada del día de hoy A LOS 27 AÑOS DE EDAD

FORTALECIDA CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

R. I. P.

Sus afligidos esposo don Francisco González; hijo Paquito; hermanos don Antonio y doña Amelia; madre política doña Dolores Torralba viuda de González Carrión; tíos, primos, sobrinos y demás familia, participan a sus amigos tan dolorosa pérdida y les ruegan una oración por la finada y asistan a la conducción del cadáver que se verificará hoy, a las cuatro de la tarde, desde la casa mortuoria, Guillén de Castro, 29, hasta la plaza de San Agustín donde se despedirá el duelo quedando sumamente agradecidos.

No se reparten esquelas.

Colonias Escolares de las Escuelas Pías

¿Te acuerdas, benevolento lector, de la primera crónica escrita al terminar la primera expedición de las Colonias, en la que decíamos que había pasado como un ensueño? Pues así ha pasado todo el tiempo, los ochenta días, que este año han durado las Colonias.

No esperes detalles en esta crónica; los guardamos para la Memoria que, como todos los años, publicaremos lo antes posible. Aquí sólo diremos que este año han sido cuatro los turnos y ciento sesenta y un niños los que han pasado por las Colonias y que éstas, por desgracia, terminan hoy martes, día 8, que alrededor de las nueve de la mañana llegarán los niños a Valencia.

Aunque, como hemos dicho, no queremos entrar en detalles, no podemos menos de poner aquí tres notas salientes: la primera, el de haber tenido la dicha de que ni un solo niño haya guardado cama por enfermedad; no hemos tenido que emplear más medicamentos que el yodo para curar los rasguños, casi inevitables, de los que andan entre pinares y triscan por las montañas. La segunda es de todos conocida; pero nosotros queremos hacer público nuestro agradecimiento para con el digno Ayuntamiento de Valencia, que tanto se preocupa de las clases modestas y en particular de los niños y que debido a esto subvencionó con mil pesetas a las Colonias; y complemento de esto y tercera nota, la inmensa satisfacción que tuvieron las Colonias y el honor que recibieron al ser visitadas por el digno alcalde doctor Trigo, discípulo predilecto de las Escuelas Pías, al cual acompañaban su bonísima señora y su hijo Juan; el activo concejal presidente de la sección de Enseñanza y de las Colonias, don Victorino Vázquez, y el primer oficial don Francisco Pérez Calafi.

Pongamos punto final dando las más expresivas gracias a todos esos buenos socios protectores, que con su entusiasmo y desprendimiento contribuyen no sólo a hacer felices a los niños pobres, sino que les dan inyecciones de salud y vida.

P. JOSE

MOVIMIENTO DE POBLACION

Matrimonios, nacimientos y defunciones del día 6:

DISTRITO DEL MAR

Nacimientos: Varones, 1; hembras, 1.

Defunción: Remedios Mollá Noaguera, camino Hondo del Grao, 9, de tuberculosis pulmonar.

DISTRITO DEL MERCADO

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 1.

Defunción: José Tamarit Casas, de 19 meses, C. Salinar, 44, de bronconeumonía.

DISTRITO DE SAN VICENTE

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 1.

Defunciones: Carmen Folgado Rocafort, de 32 años, José Zaragoza, 12, de miocarditis; Josefa Gilabert Signes, de 70 años, Hospital provincial, de carcinoma del hígado; Juan Sevilla Armero, de 84 años, Travesía de la Olivereta, 7, de ataque de asistolia.

DISTRITO DE SERRANOS

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 1.

Defunciones: Ana Pérez Muñoz, de 87 años, Bailía, 4, de enterocolitis estrangulada; Carmen Tomás Rives, de 4 años, Samaniego, 14, de meningitis tuberculosa.

Total: Matrimonios, 0; nacimientos, 11; defunciones, 7.

Matrimonios, nacimientos y defunciones del día 7:

DISTRITO DEL MAR

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 1.

Defunciones: Ninguna.

DISTRITO DEL MERCADO

Nacimientos: Varones, 3; hembras, 2.

Defunciones: Presentación Mollá Ramírez, de 69 años, A. Peris y Valero, 162, de hemorragia cerebral; Adela Gil Vidal, de 24 años, Camino Real Madrid, traste 7.º, de porditis general.

DISTRITO DE SAN VICENTE

Nacimientos: Varones, 4; hembras, 2.

Defunciones: Josefa Calatayud Martí, de 70 años, H. P., de carcinoma gástrico; Angel Orduña Cebría, de 83 años, C. Ibáñez, 1, de uremia.

DISTRITO DE SERRANOS

Nacimientos: Varones, 1; hembras, 4.

Defunciones: Dolores Grau Lluch, de 74 años, Llano San Bernardo, de insuficiencia mitral; Félix Zuñiga Aliaga, de 60 años, Salvador Apinar, 1, de miocarditis crónica; José Riera Campos, de 82 años, A. Adolfo Beltrán, 39, de gangrena senil.

Total: Matrimonios, 0; nacimientos, 19; defunciones, 7.

PAGINA TAURINA

EN MADRID

Cogida de José Cerdá

La plaza madrileña está llena por completo. La mayoría de los espectadores va tras la novedad del valenciano Cerdá.

Una ganadería famosa: la de Coquilla, y con Cerdá, dos novillos ya conocidos: Atarfeño y Félix Rodríguez II.

LA MALA SOMBRA

Tarde fatal para un hombre precedido de artista, y que no llega a enfrentarse con el toro. Cuando salió el primero de Coquilla al ruedo, y embistió al poco rato a los piqueros, Atarfeño estuvo inhábil para hacer el quite, y como consecuencia de ello, el toro se hizo el amo de un montón de toreros, que salían atropellados ante la embestida del animal, alcanzando a Cerdá de la forma más tonta que un torero puede resultar cogido en el ruedo. Lo llevan inmediatamente a la enfermería, y se acaban las ilusiones de todos.

¡QUE TORO, SEÑOR DE ATARFE!

La cosa quedó reducida a un "mano a mano" entre Atarfeño y Félix Rodríguez II. El granadino mostró su acostumbrada medrosidad en los lances e inhabilidad en el quite de referencia, que trajo la tragedia sobre el valenciano. Esto lo repite Atarfeño en otro quite del que gracias a un peón, se libra el piquero de la cornada.

Al toro se le da una lidia infame. Atarfeño da una serie de pases con bailoteo que disgustan a la gente. (Pitos.) Una estocada regular y se acaba la cosa.

Al toro tercero de la tarde, que hubiera correspondido a Cerdá, Atarfeño lo lancea muy bien y se le aplaude mucho. Es un toro noble, bravo, pastueño, que no da cornadas aunque se pongan quietos frente a él, que va ciego tras la muleta como una vela, y si se para el torero se para él. En los quites Atarfeño repite los lances apretados y suenan de nuevo las palmas con entusiasmo.

Con la muleta da dos pases de la muerte, y allí se da la gente cuenta de lo inofensivo del animal. Luego algunos ayudados y de pecho con vulgaridad, si bien de vez en cuando hace la estatua y mira hacia el público, como diciendo: "Mirad qué bien pasa el torito."

Un pinchacito saltando el estoque. Media estocada buena.

Algunos piden la oreja en los tendidos de sol. El presidente, con gran acierto, no la concede, y en cambio, con aplauso unánime del público, dan al toro dos vueltas al ruedo, entre una aclamación entusiasta.

Al cuarto de la tarde, que también es un buen toro, Atarfeño lo lancea regular y con la muleta se muestra vulgarote. Un pinchazo. Otro más. Otro de propina en forma de metisaca. Repite con otro, y luego pincha de nuevo hasta que se decide a pinchar otra vez metiendo medio estoque, y aun tiene que rematarlo el puntillero.

¡Al toro se le aplaude en el arrastre!

¡Atarfeño ya no podrá decir que no le salieron toros en la plaza madrileña para armar un revuelo!

EL DE SALAMANCA

Félix Rodríguez II mostró mucha voluntad en su cometido, si bien no cuajó como serían sus deseos. Al segundo de la tarde, le da una serie de lances valientes y artísticos, especialmente los del lado izquierdo, ya que por el derecho se cuela el bicho.

Con la muleta faena valiente y dominante, compuesta de pases ayudados por bajo que se jalean, luego varios de pecho y un monumental molinete entre los mismos cuernos. Media estocada buena y lo termina el puntillero. (Ovación.)

Al quinto de la tarde, Félix lo lancea con valentía y se le aplaude. En banderillas se muestra artista el de Salamanca y con la muleta hace una faena de ayudados por bajo, terminando con una estocada caída, pero entrando como una vela.

Al sexto Félix le toreó regular con el capote y con la muleta se limitó a cumplir. Una estocada caidilla... ¡Se le fué la mano al chico!

Y se acabó. Al salir, seguimos pensando en el pobre Cerdá. ¡Si coge al toro que era suyo y que otro no supo aprovechar... ¿Verdad, señor de Atarfe?

JUANITO PUYAZO

EN TETUAN

Ganado de Zaballos, cumplió. Los mejores, el quinto y el sexto. Luis Saavedra no hizo nada saliente ni con capote ni con muleta.

En su primero media estocada y un descabello. En su segundo, varios pinchazos.

Blanquito, en su primer toro lanceó muy bien, dando unos lances apretados y artísticos que se aplauden mucho. En los quites repite la labor de maestro de la capa, y entusiasma a los espectadores. (Ovación.)

Con la muleta comienza con el pase de la muerte y seguidamente hace una faena de dominio con pases ayudados, por bajo, luego varios de pecho, acabando de media estocada entrando muy bien. (Ovación grande.)

A su segundo lancea breve pero voluntarioso y con la muleta hace una faena valentona, acabando de dos medias estocadas. (Muchas palmas.)

El Niño de Tomares, con el capote nada saliente. Con la muleta valentín y muy ceñido, con pases de todas las marcas. Media estocada superior y ovación y oreja.

Al último no hace otra cosa que torear vulgarmente con capote y muleta, quitándose de encima de tres medias y un intento de descabello.

EN ARANJUEZ

Entrada, un llenazo. Los toros de Concha y Sierra, cumplieron.

Manolo Bienvenida obtuvo un gran éxito. Estuvo toda la tarde bullidor y derrochando sabiduría y arte, por lo que en casi todos los tercios de quites se llevó las palmas. Con las banderillas triunfó plenamente, siendo ovacionado.

Con la muleta, superior de veras, siendo sus faenas adornadísimas, amenizadas por la música. Como todo esto lo remató con buenas estocadas, puede afirmarse que el éxito de ayer fué definitivo para Manolo, al que entre estruendosas ovaciones le fueron concedidas las orejas y el rabo en dos toros.

Domingo Ortega también obtuvo un éxito, si bien su labor no tuvo la brillantez que la de su compañero, en parte porque los toros que le correspondieron fueron los que menos se prestaron al lucimiento.

EN SAN SEBASTIAN

La corrida celebrada ayer, que era la de Beneficencia, hubo de sufrir varias modificaciones que la alteraron de un modo fundamental.

Para despachar los ocho toros de Clairac, estaban anunciados Marcial, Villalta, Barrera y Torres.

Pero resultó que el viernes por la tarde avisó Marcial que no podía actuar, por hallarse enfermo. Esto, como es natural, contrarió grandemente a la comisión organizadora, que se puso inmediatamente al habla con varios toreros para encontrar un sustituto a Lalanda.

El asunto de esa sustitución dió bastante que hacer, pues casi todos los toreros de relieve tenían contratos para otras plazas, como es de suponer. Tan sólo, y entre los que podían interesar, estaba Félix Rodríguez, y éste fué el contratado el sábado a medio día. Solucionado esto, se encontró la

empresa con otro contratiempo tan importante como el anterior: Vicente Barrera remitió un certificado facultativo notificando que no podía torear tampoco.

Esta segunda dificultad no pudo solventarla la comisión, por cuanto ya no le era posible encontrar un sustituto de Barrera y que pudiera ocupar decorosamente el lugar de éste en la corrida.

Después de no pocos cabildeos y ya aproximándose la hora de la celebración de la corrida, quedó decidido que actuasen los diestros Villalta, Félix Rodríguez y Torres, lidiando nueve toros en vez de ocho, y así, cada uno de dichos espadas despacharía tres cornúpetos.

Con este cartel se dió la corrida, que en general resultó entretenida, pues los toros de Clairac cumplieron bien y los toreros sacaron bastante partido de esta favorable contingencia.

Villalta estuvo muy valiente, como siempre. Realizó además lucidas faenas de muleta y mató con su coraje acostumbrado. Por todo ello se le aplaudió mucho durante toda la tarde y dejó consolidado el cartel de esta plaza.

Félix Rodríguez obtuvo un triunfo más que añadir a los que este año ha logrado en las plazas norteñas. Toreó de capa de modo elegante, prodigándose en quites variados, que le valieron grandes ovaciones. Con la muleta fué el artista genial que entusiasmó a los espectadores, tanto por la maestría que derrochó como por lo mucho que se apretó en todo momento y destacando sus clásicos muletazos naturales con la zurda. Mató con brevedad y acierto, y por todo fué Félix ovacionadísimo.

Enrique Torres, que como matador de toros actuaba por primera vez en San Sebastián, gustó mucho. Con la muleta hizo buenas faenas, aunque no con tanto dominio como con el capote, si lo suficientemente acertadas para que se viera que aquí hay un buen torero; desde luego estuvo muy valiente Torres, y esta nota de la valentía fué en realidad la que destacó en el trabajo del valenciano, a pesar de que hemos de repetir que en éste hubo bastantes detalles de torero artista.

También Torres fué ovacionado y seguramente volverá a torear en esta plaza en la que no se le conocía.

EN AVILA

Se celebró la primera corrida de feria, con ganado de Lorenzo Rodríguez, de Salamanca.

Fortuna, valiente con el capote y la muleta. Matando, muy bien.

En su primero dió una buena estocada, y en el segundo, que brindó a Sánchez Guerra, dió una gran estocada, concediéndosele la oreja.

Niño de la Palma en su primero lanceó muy artista, aplaudiéndosele con entusiasmo. Puso tres soberbios pares de banderillas. (Ovaciones.)

En su primero mató muy bien, concediéndosele orejas, y en el segundo dió un volapié, cortando también orejas, sacándole a hombros.

De todos modos, como Ortega estuvo muy valiente con la muleta y además entró a matar en corto y por derecho y dió buenas estocadas, también fué muy aplaudido y hubo para él petición de oreja en dos toros.

La corrida en conjunto puede calificarse de superior y dejó satisfecho al público, respondiendo a la expectación que había despertado.

EN CARTAGENA

Novillos de Carreros, mansos, grandotes y de muy difícil lidia.

Los espadas Tato, Pafomino y Rebutina pusieron buena voluntad en su cometido, consiguiendo los dos últimos momentos de lucimiento.

Como llegó un momento en que los tres espadas fueron cogidos y

tuvieron que ingresar en la enfermería, hubo de ser suspendida el resto de la corrida, no sin que el público protestase porque quería a toda costa continuara el espectáculo, aunque hubiesen de actuar como matadores algunos banderilleros.

EN ALMERIA

Novillada con ganado de Paquito Jiménez, cumplió.

Ricardito González toreó muy bien a su primero y cumplió con el pincho. En su segundo estuvo regular en todo. En el tercero lanceó muy bien, hizo una buena faena de muleta y mató de una estocada, concediéndosele una oreja.

Carnicerito de Méjico estuvo valentín y con su estilo emocionó al público. A su primero le puso tres buenos pares de banderillas. Hizo una faena de muleta muy valiente y mató de una estocada, concediéndosele una oreja.

En los otros dos, bien.

EN GIJON

Actuó la banda Los de Aragón, alcanzando un éxito grande, lo mismo en el concierto que en la lidia de un novillo.

Jerónimo Montes mató dos novillos, toreándolos con mucha valentía, lo mismo de capote que de muleta, y matando de dos estocadas, por lo que le concedieron una oreja en cada toro.

EN BAYONA

Los toros de Antonio Márquez, fueron bravetes y nobletones.

Los diestros Chicuelo, Cagancho y Solórzano se encontraron con aquellas "peritas en dulce" y se portaron bien.

Los tres fueron ovacionados y cortaron orejas.

EN CACERES

Antino Iglesia y Pepito Fernández estuvieron superiores, siendo ovacionados y cortando una oreja cada uno.

EN CUENCA

Novillos de Flores, bravos.

Niño de Haro, Brageli y Jardinerito, acertados. También fueron aplaudidos y se les concedieron orejas.

EN PEÑARANDA DE BRACAMONTE

Novillos de Portillo, bravos.

Joselito Ramírez y Joselito de la Cal, estuvieron bien.

Amador Ruiz Toledo logró un éxito, pues estuvo muy valiente y realizó con la muleta faenas que se ovacionaron.

EN BENASAL

Novillos de Ribet, manejables.

El diestro castellanense Luis Perona estuvo muy bien y actuó de único matador, dando variedad e interés a la lidia por lo activo y desenvuelto que estuvo.

SANTA OLALLA

Se lidiaron novillos de López Plata, que cumplieron bien.

Gordillo, Cagancho II y Monasterio, superiores.

EN SAN SEBASTIAN DE LOS REYES

Novillos de Arribas, cumplieron. Aurelio Fernández y Sansidro, acertados.

EN MIRANDA DE EBRO

Novillos de Blanco, muy manejables.

Parrita, único matador, tuvo mucho éxito. Fué ovacionado y se le concedieron orejas.

EN SEGOVIA

Novillos de Arribas, mansotes. Salamanca, Migueláñez y Fresnillo estuvieron bien.

EN ARAVACA

Novillos de Tristán, superiores. Los diestros Calderón y Tomás Pérez, se portaron muy bien, y por ello se les premió con muchos aplausos.

Corridas del lunes

EN TORTOSA

Seis toros de Hernández, para Villalta, Pedrucho y Angelillo de Triana.

Los tres espadas obtuvieron un buen éxito.

Villalta cortó tres orejas y un rabo.

Pedrucho, una oreja.

Angelillo de Triana fué ovacionado.

EN ARANJUEZ

Mariano Martín, embarullado.

Manuel Albar, regular con la muleta y bien con el estoque.

Mariano García, superior. Cortó una oreja.

CERDA AL SANATORIO

Madrid.—El diestro José Cerdá, después de efectuada la primera cura en la enfermería de la plaza, fué trasladado al Sanatorio de Toreros.

Tiene una cornada en el muslo, de bastante importancia.

Al Sanatorio acudieron muchos toreros, amigos y aficionados interesándose por el diestro, que goza en Madrid de grandes simpatías.

EL ESTADO DE BARRERA

Madrid.—Desde la cogida que el diestro Vicente Barrera tuvo en Requena, siente agudos dolores y fiebre, que fué la causa de que hace días, toreando en Cádiz, tuviera que retirarse a la enfermería.

El sábado por la noche, cuando se iba a dirigir a San Sebastián, para actuar en la corrida de Beneficencia, Barrera sentía grandes dolores en un costado, y su apoderado don Arturo, decidió que no fuese a torear, con el fin de reponerse definitivamente.

Este fué el motivo de que Barrera no torear en San Sebastián, donde tantas simpatías tiene. Tampoco pudo torear Marcial, y fué sustituido por Félix Rodríguez.

Institut SIMIAN
BARCAS, 3
ESCUELA
de COMERCIO
Peritaje y profesorado mercantil

Nuestra preparación, a cargo de profesores mercantiles y con sujeción a los programas oficiales, tiende no sólo a que nuestros alumnos obtengan el aprobado, sino a la formación de verdaderos técnicos comerciales.

LOS DEPORTES AL DIA

FUTBOL

EN MURCIA

MURCIA, 4; VALENCIA, 1

Durante el primer tiempo se jugó con dominio alterno. Costa, en una bonita jugada de cabeza, marca el primer tanto de la tarde, a los 25 minutos de juego.

A los 37 minutos empatan los locales, sin que se altere el tanteo al terminar el primer tiempo.

Reanudado el juego, a los seis minutos, y debido al gran acoso de los murcianos, se marca el segundo tanto para éstos.

Se tiran dos corners contra el Valencia, que se defienden.

Los murcianos embotellan a los visitantes, parando Nebot un gran tiro de Escrig, que desvia a corner, que se tira sin resultado.

Sigue el acoso de los locales. Seguidamente se castiga con un penalty al Valencia, que para Nebot.

Se registra una buena jugada de Antoñito, que centra, recogiendo Zamoreta, y que da por resultado el tercer tanto para los murcianos.

Después, en otra jugada idéntica, otro centro de Antoñito, que a su vez recoge Escrig y marca el cuarto tanto para los de casa.

Continúa el juego, tirándose un corner en cada portería.

Se castiga al Valencia con otro penalty, que Griera ejecuta tirando el esférico fuera.

El equipo local, que juega el primer partido de la temporada, ha causado buena impresión.

Por el Valencia, Nebot, que paró lo imparable y gracias a él el desastre no fué mayor.

Valencia F. C.: Nebot, Melenchón, Torregaray, Ibossi, Ricart Conde, Torredelfot, Abdón, Capillas, Costa y Bonal.

Murcia F. C.: Aizarna, Griera, Areso, Muñoz, Palahí, Viguera, Antoñito, Escrig, Zamora, Aracil y Sornichero.

En Vallejo

GIMNASTICO, 4; BURJASOT, 1

Dominó siempre el Gimnástico, especialmente durante la segunda parte.

Piqueres inauguró el tanteo al ejecutar un golpe franco, siguiéndole en este menester Goig, Torres y Almela, si bien este último tanto debió de haber sido anulado por haberlo conseguido Almela en el momento de salir al campo a sustituir a Goig, retirado de resultados de un fuerte encontronazo, y sin que el árbitro le hubiera pasado la correspondiente notificación.

Gómez hizo en este primer tiempo el único tanto del equipo visitante, tras de una buena "faena". En la segunda parte, Almela aumentó a seis el tanteo gimnástico, consiguiendo dos nuevos tantos de otros tantos cabezazos y todavía anulósele otro, por un dudoso ofsíde.

Por el Gimnástico destacó la labor de Oliveras, los medios, especialmente Piqueres y Torres, con Almela, del ataque. Los restantes delanteros, ineficaces, sobre todo Helguera y Sama, en la defensa.

En el Burjasot tan sólo Salcedo, Garrido y el diminuto Gómez en la delantera, donde hizo jugadas que denotaban gran soltura y dominio del balón.

Martínez Palop arbitró tan fácil partido.

Gimnástico: Oliveras, Pozo, Sama, Hernández, Piqueres, Vilaplana, Company, Helguera, Torretes, Goig y Torres.

Burjasot: Benedito, Cordellat II, Salcedo, Ramón I, Garrido, Barases, Martínez, Ibáñez, Gómez, Martínez II y Cordellat.

Campo del Levante

LEVANTE, 4; EUROPA, 2

Las formaciones fueron: Levante: González, Calpe, Puig, Balaguer, Montañés, Hilario, Pérez, Puig II, Sanz, Gross y Alamar.

Europa: Boro, Enrique, Cano, Morro, Trovat, Garayalde, Samper, Aparicio, Ferri, Julve y Juanele.

A los 35 minutos marcó su primer gol el Levante por mediación de Puig II, que aprovechó un descuido de Boro. Y sin nuevos tantos llegó al segundo tiempo.

Intensificó su juego el Levante en la segunda parte, presionando más.

Tras varios remates de la delantera, Julve empató para el Europa.

Seguidamente se adelanta el Levante con dos nuevos tantos marcados ambos por Sanz. Pero el Europa sigue entusiasta y Samper nivela el tanteo con un segundo gol. Pero nuevamente marca el Levante gracias a Pérez.

Samper desaprovechó un penalty concedido al Europa por foul del meta levantino.

El Levante ha jugado un partido regular, pero gracias a la labor de su línea media se ha podido imponer. Por la defensa, Puig, y del ataque, Alamar y Sanz.

Sobresalieron Enrique, Garayalde, Aparicio y Julve, por el Europa. Boro estuvo flojísimo.

Arbitró el colegiado señor Juan Mares.

EN MILAN

UN TRIUNFO DEL MADRID

Ayer jugaron un interesante encuentro los equipos Juventud, cam-

peón de Italia, y el Madrid, campeón de la región Centro de España.

El Madrid, no obstante, acusó una potencialidad enorme y derrotó a su contrario por tres a dos.

El resultado causó honda impresión.

Los tantos fueron marcados por Hilario y Regueiro.

El encuentro fué arbitrado por Mostoles.

EN MADRID

Ayer se celebró en Madrid el partido de inauguración del campo de los tranviarios, jugando un partido amistoso los tranviarios y el Nacional.

Ganó este último por tres a dos.

EN OVIEDO

El Oviedo, uno; el Athletic de Madrid, cero.

EN SEVILLA

Partido amistoso. El Sevilla se apuntó tres goles y el Betis dos.

EN MEJICO

Se verificó un encuentro entre el Racing, de Madrid, y el Méjico, venciendo el primero por cinco goles a cuatro.

ENERGICA ACTITUD DE LOS ARBITROS.—UNA CONMINACION A LA NACIONAL

Bilbao. — Se han reunido hoy los árbitros pertenecientes al Colegio Vizcaíno y una representación de Guipúzcoa y Cantabria.

En la reunión se acordó que en vista de que la Federación Española de Fútbol no mostraba prisa alguna en atender sus peticiones, los colegiados de Vizcaya, Cantabria y Guipúzcoa dejaban de arbitrar los próximos encuentros de los campeonatos regionales, salvo el caso de que rápidamente fueran atendidas las peticiones formuladas.

Se han dirigido telegramas a varios colegios de España, que ya en la reunión celebrada hace algún tiempo decidieron solidarizarse con la actitud que tomaran los árbitros del Norte para que apoyen esta actitud.

PARTIDOS SUSPENDIDOS

Por motivo de las circunstancias anormales por que atraviesa Cataluña, han sido aplazados hasta mañana los partidos que debían de haberse jugado ayer: Barcelona-Cataluña, Sabadell-Español y Badalona-Júpiter, dándose tan sólo el Palafrengell-Martínez.

BOXEO

SOBRAL Y LORENZO DISPUTARÁN EL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE SU CATEGORIA

Próximamente, en Vigo, Sobral y Lorenzo disputarán el campeonato de España del peso medio.

LA COMPETICION PARA EL TITULO MUNDIAL DEL PESO MEDIO

Los organizadores neoyorquinos de la competición para designar el nuevo campeón del mundo del peso medio, han invitado oficialmente a los púgiles británicos Jack Hood y Len Harvey a participar en dicha competición.

Tribuna pública

ACEPTANDO UN RETO

Valencia 8 Septiembre 1931. Señor Redactor de deportes del diario LAS PROVINCIAS. Ciudad.

Muy señor mío: Me entero por la prensa que el manager señor Calvo ha lanzado un reto a mí dirigido, en el que dice que su poulain Primo Rubio pelearía conmigo a una distancia de diez rounds.

Acepto complacido el reto, imponiendo para ello una sola condición: la de que la bolsa sea percibida íntegramente por el vencedor.

Por lo demás no tengo inconveniente alguno en pelear con el citado boxeador, esperando solamente se me indique la fecha y el lugar en que se verificará la pelea.

Autorizo a usted para que dé a la publicidad estas letras, y agradecidísimo a su favor me es grato reiterarme atto. s. s. q. e. s. m.,

S. MARTINEZ FORT

CICLISMO

EN BARCELONA

LA VUELTA A CATALUÑA

Los corredores partieron de la plaza de España.

Entre los premios ofrecidos figura una copa donada por el señor Maciá.

La primera etapa la formaba el trayecto de Barcelona a Reus, con un recorrido total de 174 kilómetros.

En Reus destacaron del pelotón de cabeza Cardona, que escapó vertiginosamente, y Cebriá Elis.

El primero le aventajó en la carrera. Seguidamente se hizo la siguiente clasificación:

- 1. Cardona, que efectuó el reco-

OPOSICIONES

Al Banco de España informará: de 7 a 9 noche. Academia Moreno Oliveres. C. San Bartolomé, 3-VALENCIA-ROL

rido en 6 horas, 35 minutos y 7 segundos.

- 2. Cebriá Elis. 3. Valeriano Riera. 4. José Puig. 5. Cañardó.

ATLETISMO

LA IV VUELTA A PIE A GODELLA

Mañana miércoles, a las cinco de la tarde, se celebrará en Godella una gran carrera a pie con motivo de las fiestas de San Antonio, con el siguiente recorrido: Salida, calle Ancha, Bajada de la Dehesa, calle Mayor, camino de Bétera, calle de la Trinidad, a la calle Ancha, donde estará situada la meta. Este recorrido se efectuará tres veces, con una distancia aproximada a seis kilómetros. Habrá importantes premios individuales.

Para dar mayores facilidades a los corredores, la inscripción se prolonga hasta hoy, a las ocho de la tarde, en la Federación Valenciana de Atletismo, en la calle de Colón, 2, segundo.

Los corredores deberán hallarse en la meta a las 4:30 de la tarde, para recibir los dorsales y las advertencias necesarias.

Los participantes en esta prueba deberán ser federados, así como los Clubs.

Diario de avisos

EDICTO.—AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE JAVEA.—Este Ayuntamiento abre un concurso de proyectos de "ABASTECIMIENTO DE AGUAS POTABLES" y de "ALCANTARILLADO". Con sujeción a las bases acordadas por el mismo y del as que se remitirá copia a cuantos puedan estar interesados y lo soliciten de la secretaria de la Corporación.

El plazo para la admisión de proyectos es de un mes, a contar de la inserción de este edicto en el "Boletín Oficial de la provincia de Alicante".

Jávea a tres de Septiembre de mil novecientos treinta y uno.—EL ALCALDE.

DEBILIDAD AGOTAMIENTO

ANEMIA Deschiens a la Hemoglobina. Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARIS.

ANDRÉS Y FUSTER CAMAS LAMPARAS MUEBLES. San Vicente 248 Teléfono 12108 VALENCIA

ALCYON STYL YRISA (Super-pista) CASA GARCIA. Calle Don Juan de Austria, 9 (Frente teatro Apolo)

Edificaciones SOLARES Y TIERRAS EN BENIMAMET. Local para auto con foso y agua; baratísimo alquiler. C. Campamento, núm. 79.

J. Martínez Vidal C. Alicante, 7 VENDO CASA DOS BAJOS. Propios, el uno para garaje, taller, fábrica o cosa análoga, y el otro, con vivienda y local para industria, se alquilan en la calle de Joaquín Costa, 33.

Muebles Las Américas CHALET VENDO CARIDAD SE VENDE EN CASA PARTICULAR FORD EN BENIMAMET. Alquiler Chalet en el mejor punto. CARDO. C. Campamento, núm. 79.

Maestra católica Roma a la vista Puede usted ser chófer por 50 ptas. TRANSPORTES «Muñizalba» por camiones. Avenida del Puerto, 123. Teléfono 30.935.

ALMIRANTE C. DARSO, NUM. 20, VALENCIA. Teléfono número 15.100.

LA MAXIMA CURACION de enfermos del ESTOMAGO e INTESTINOS la ha obtenido el

SERVETINAL GUMMÁ

SU JUSTA FAMA es debida a millares de enfermos curados, la mayoría desahuciados

UNO DE LOS MUCHOS CASOS

El señor Odón Portas, de 44 años de edad, residente en Sitges, propietario del Bar Odón (frente estación), se ha presentado en la farmacia de la calle Ancha, número 1, al objeto de firmar en el álbum del SERVETINAL, a cuyo productor está altamente agradecido por haberle curado de una manera radical una grave enfermedad que por espacio de 20 años venía padeciendo en el estómago.

Su caso es el siguiente: Dilatación de estómago con úlcera (llaga); fuertes dolores con vómitos continuos durante los 20 años, habiendo tenido últimamente (20 de Marzo de 1931) tres vómitos de sangre que lo dejaron en un estado total de abatimiento.

A mitad del primer frasco desaparecieron por completo todas sus molestias, encontrándose desde entonces notablemente mejorado, y hoy, 16 de Agosto de 1931, se halla totalmente restablecido, después de haber consumido cinco frascos.

Empezó su tratamiento el 10 de Mayo del corriente año.

Este es uno de los casos más extraordinarios de curación que hemos realizado con el SERVETINAL, de los múltiples que venimos publicando casi diariamente en la prensa (siempre con la previa autorización del interesado), por ser el citado caso de una extrema gravedad.

Estos casos es necesario que los conozca el público para darles una buena orientación, o, mejor dicho, indicarles un camino seguro infalible, para llegar a la curación total de sus dolencias del estómago e intestinos, y al mismo tiempo para desvanecer sus recelos o sospechas, si hay algunos que los tienen, y de los cuales estamos a su entera disposición para darle cuantas pruebas soliciten de la eficacia absoluta y netamente positiva del producto SERVETINAL, ya sea por medio del sinnúmero de cartas y certificados que debidamente firmados recibimos de distintos pueblos de España, ya sea por medio de la multitud de firmas que tenemos estampadas en nuestro álbum y de las cuales podemos, sin ninguna dificultad, probar su autenticidad.

OTRO CASO: Doña Pilar Serra de Querol, con domicilio en Badalona, calle Eduardo Maristeny, 95, nos escribe la carta que reproducimos a continuación:

Señor Gummá.

Muy señor mío: La presente sirve para manifestarle mi más grande agradecimiento por el bien que me ha proporcionado su producto "SERVETINAL".

Llevaba unos 11 años padeciendo horriblemente de una ULCERA en el estómago, con frecuentes vómitos de sangre.

Sería imposible detallarle el sinnúmero de medicamentos que inútilmente tomé para combatir dicha úlcera.

Por fin, al leer un día el periódico, me di cuenta de su famoso "SERVETINAL" y me decidí a tomarlo, a lo cual empecé el día 20 de Marzo último. Al tercer día de seguir su tratamiento me vi muy agradablemente sorprendida por la desaparición total de los dolores que por espacio de 11 años venía padeciendo.

Actualmente como de todo, habiendo aumentado mi peso en 7 kilos.

Sirva mi carta como agradecimiento.

Muy atentamente su afma. s s.,

PILAR SERRA DE QUEROL

La presente carta está a la disposición del público en general y en particular de los que sufren del estómago e intestinos, para la comprobación de su autenticidad.

EXIGID el legítimo "SERVETINAL" y no admitáis sustituciones interesadas de escaso o nulo resultado

AGRADECEMOS las pruebas de afecto que tanto dentro como fuera de Barcelona constantemente recibimos, y en particular los que firman en el álbum del «SERVETINAL», que en la calle Ancha, núm. 1, está a la disposición de los enfermos

PRECIO: 5 PESETAS. EN CENTROS DE ESPECIFICOS Y FARMACIAS, Y EN FARMACIA GAMIR, MARIANO BENLLIURE, 3 E. GOROSTEGUI, MERCADO, 72 - JOSE RUBIO, MERCADO, 2 y 3-VALENCIA

Anuncios ROLDOS-TIROLESES, S. A

Cómo Quitarse las Arrugas y Parecer

10 Años Menos

Un Asombroso Producto Obtenido con ANIMALES JOVENES Devuelve la Juventud a la Tez

Mujeres de 50 Años Pueden Ahora Aparentar 30



Su carosa vuelve vieja y arrugada por falta de Biocel en su cutis según explica un eminente Profesor de Viena

No más Arrugas

El profesor médico Stejskal, de la Universidad de Viena, ha conmovido al mundo con un asombroso descubrimiento que devuelve la juventud al rostro. Ha demostrado que los surcos y las arrugas provienen de la falta de extracto de biocel en el cutis. La cantidad de este extracto disminuye con los años. Después de millares de experimentos el profesor Stejskal ha logrado por fin extraer este precioso biocel de animales jóvenes cuidadosamente escogidos. Empleado en los experimentos de alimentación de la piel realizados por el profesor Stejskal con mujeres de 55 a 72 años, se advierte que las arrugas han desaparecido completamente a las seis semanas de tratamiento (léase el informe completo en el periódico médico de Viena). Los derechos exclusivos de este asombroso descubrimiento han sido adquiridos por Tokalon con una suma enorme y ahora este extracto de biocel combinado con otros ingredientes muy nutritivos está contenido en la crema Tokalon, la famosa crema parisense rosa, alimento del cutis, según la fórmula especial del profesor Stejskal. Al emplearla una piel vieja y marchita puede rejuvenecer rápidamente, las arrugas desaparecen y los músculos relajados de la cara se revivifican y se apri-

tan. Las mujeres de 50 y hasta de 60 años pueden conseguir una tez que envidiarían muchas jovencitas.

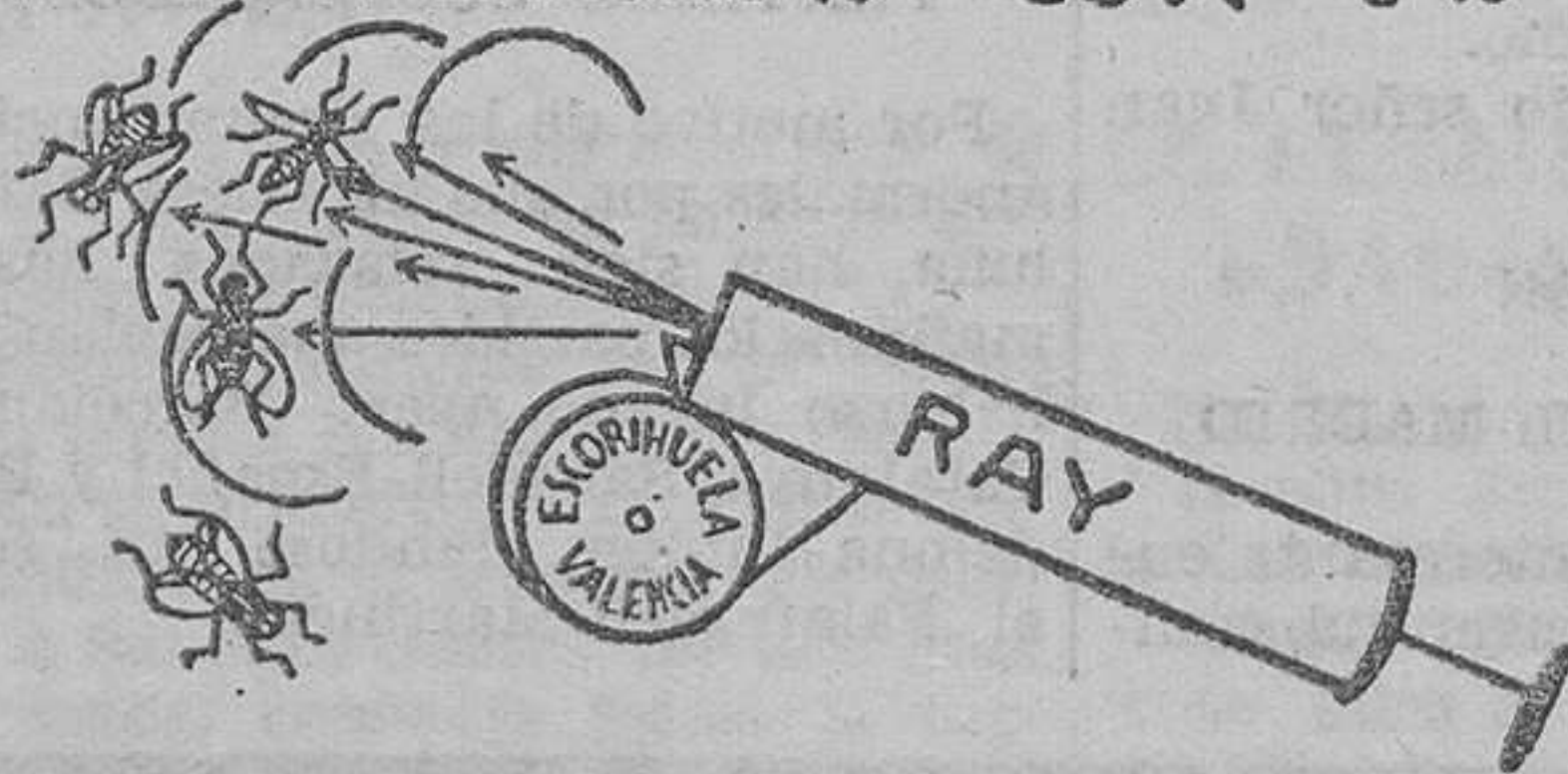
Nos escribe una señora: "Al emplear la crema Tokalon rosa, alimento del cutis, he logrado resultados extraordinarios. Tenía la cara surcada de arrugas, pero ahora no aparento más de 33 años y mi tez es casi tan bonita como la de mi hermosa hija que frecuenta recién la sociedad, aunque tenga 48 años y tres hijos."

Hagan esta prueba: Empleen la crema Tokalon alimento del cutis, de color rosa (biocel) por la noche, y la blanca por la mañana, se asombrarán de la transformación que se logrará hasta en una sola noche. Garantizamos resultados satisfactorios o devolvemos el dinero.

Ingenieros aeronáuticos Academia Laclaustra

Farmacia, 2. Esquina Fuencarral. Madrid - Preparación para ingreso en 1. Escuela, habiendo aprobado distintos grupos los señores Moreno (núm. 2), Forá, Nouvilas, Díez, Alvarez (núm. 3), Keller, López, Sert, Elizalde (núm. 1), Moll. Disponemos de un magnífico internado. Curso en 15 de Septiembre.

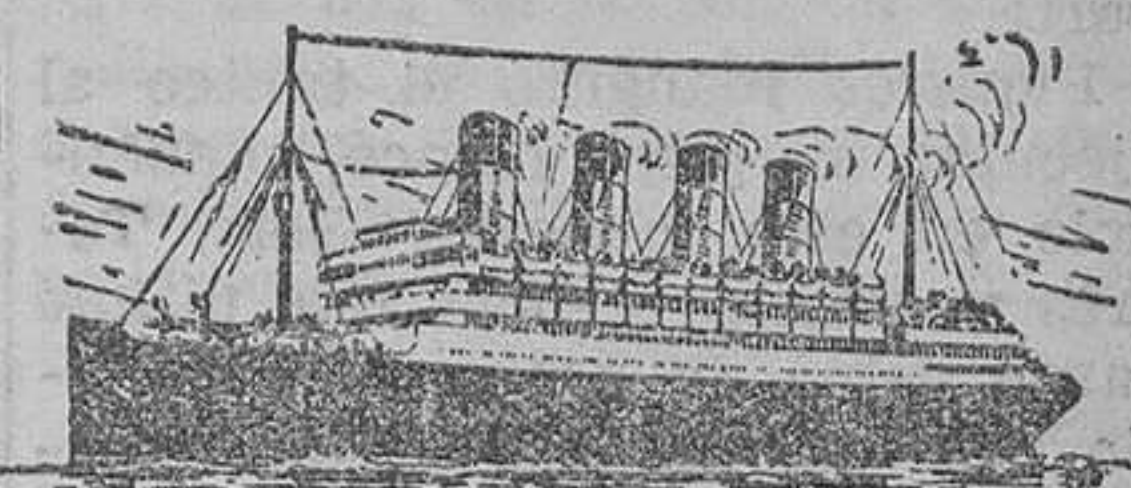
¡¡PULVERIZAD CON RAY!!



Y CONSEGUIREIS DESTRUIR EN VERDAD TODOS LOS TRASMISSORES DE MICROBIOS

AL POR MAYOR: HIJO DE M. ESCORIHUELA EMBAJADOR VICH, 5 VALENCIA TEL. Nº 11580

Cunard Line



EUROPA - NEW YORK (vía Cherburgo)

SALIDAS MES SEPTIEMBRE

Día 12: Vapor «Mauretania».

Día 19: Vapor «Aquitania».

Día 26: Vapor «BERENGARIA».

Agentes generales en España: COMPAÑIA ESPAÑOLA DE TURISMO, VALENCIA, Paz, 33. Teléfono número 10.693.

Barcelona, Madrid, Sevilla, San Sebastián, Palma, Almería, Burgos, Tarragona, Zaragoza, Gibraltar y Vitoria.

C. Residencia Universitarios

C. ALBORAYA, 52 TELEFONO 10.986

Esta Institución, creada principalmente para conservar la efectividad en los estudios de los jóvenes que salen de los internados, reúne todas las condiciones apetecibles para las familias que de veras se preocupen del porvenir de sus hijos en los años difíciles de sus estudios universitarios.

Por las tardes catedráticos auxiliares de las diversas Facultades repararán las asignaturas a quienes lo soliciten. Casa rodeada de jardín, campo de tennis, gran gimnasio, salones de lectura, de billar y recreaciones, piano, etc., etc.

Para la comodidad de los señores residentes hay también auto, calefacción central, baños, duchas, etc.

Dado el éxito alcanzado el año anterior, se amplían algunas plazas, que deberán pedirse con antelación, ya que éstas son limitadas.

URINARIAS (AMBOS SEXOS)

Lo más eficaz, cómodo, rápido, reservado y económico

Sin lavajes, inyecciones, ni otras molestias, y sin que nadie se entere sanará rápidamente de la bienorragia, gonorrea (gota militar), cistitis, prostatitis, leucorrea (flujos blancos en las señoras) y demás enfermedades de las vías urinarias en ambos sexos, por antiguas y rebeldes que sean, tomando durante unas semanas cuatro o cinco Cachets Collazo por día. Calman los dolores al momento y evitan complicaciones y recaídas. Pida folletos gratis a A. García, Alcalá, 85, Madrid. Precio: 16'25 pesetas.

ACCESORIOS PARA AUTOMOVIL

Casa Riera-Lauria, 19, Valencia TELEFONO 10.006

SE ALQUILAN

pisos espaciosos y confortables, propios para oficina y vivienda y entresuelos para comercio.

San Vicente, 63, casa nueva.

PISOS

Se alquilan, propios para la clase media, con todo género de comodidades, buena orientación y económicos, en la calle de Joaquín Costa, 33, y Burriana, 17.